

LEXUS GS400



1/10th SCALE R/C 4WD HIGH PERFORMANCE RACING CAR

TL-01
SHAFT DRIVE 4WD



トヨタアリスト

1/10 電動RCレーシングカー

SHAFT DRIVE 4WD

TL-01シャフトドライブ4WD

※LEXUS GS400はトヨタアリストの輸出名です。



TAMIYA, INC. 3-7, ONDAWARA, SHIZUOKA-CITY, JAPAN.

0899 ©1999 TAMIYA

R/Cトヨタアリスト(LEXUS GS400)(和英独仏)

LEXUS GS 400



●小学生や組立てになれない方は、ご両親や模型に
くわしい方にお手伝いをお願いして下さい。

組み立てる前に用意する物

ITEMS REQUIRED

ERFORDERLICHES ZUBEHÖR OUTILLAGE NECESSAIRE

《ラジオコントロールメカ》

このRCカーには、タミヤ・アドスペックGT-Iプロボセット(1/10.1/12RCカー用)をおすすめします。また、他のプロボセットを使用する場合はFETアンプ付き2チャンネルプロボをご使用下さい。★取り扱いについては、それぞれの説明書をご覧下さい。

《走行用バッテリー・充電器》

このキットはタミヤ・ニカドバッテリー7.2Vレーシングパック専用です。専用充電器とともにご用意下さい。

RADIO CONTROL UNIT

Tamiya Adspec GT-I 2 channel R/C unit for 1/10, 1/12 scale R/C models is suggested for this model. The amplifier boosted speed control and receiver are combined in the C.P.R. Unit, allowing easy installation. Other 2 channel R/C units using an electronic speed control can also be used.

POWER SOURCE

This kit is designed to use a Tamiya Ni-Cd 7.2V Racing Pack. Charge batteries according to manual.

RC-EINHEITEN

Die Tamiya Adspec GT-I 2-Kanal RC-Einheit ist für Funkfernsteuermodelle im Maßstab 1:10 und 1:12 geeignet und wird auch für dieses Modell empfohlen. Der Fahrtenregler mit Nachverstärker und Empfänger sind in der C.P.R. Einheit kombiniert und ermöglichen leichten Einbau. Andere 2-Kanal-Einheiten mit elektronischer Geschwindigkeitskontrolle können ebenfalls verwendet werden.

STROMQUELLE

Für diesen Bausatz benötigt man den Tamiya Ni-Cd 7.2V Racing Pack. Den Akku gemäß Anweisung aufladen.

RADIOCOMMANDE

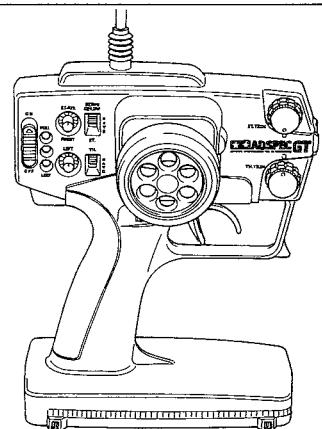
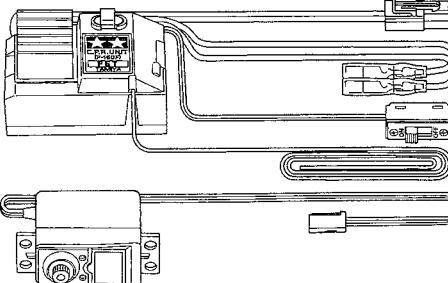
La radiocommande 2 canaux ADSPEC GT-I conçue pour les modèles R/C électriques au 1/10 et au 1/12 est vivement conseillée pour ce modèle. Le variateur et le récepteur sont compris dans un même boîtier; l'unité C.P.R.; ce qui permet une installation et un accès plus aisés. D'autres radiocommandes 2 canaux comprenant un variateur électronique peuvent également être utilisées.

BATTERIE DE PROPULSION

Le moteur qui équipe ce modèle peut être alimenté par une batterie Tamiya Ni-Cd 7,2V Racing. Charger la batterie selon les indications du manuel du chargeur.

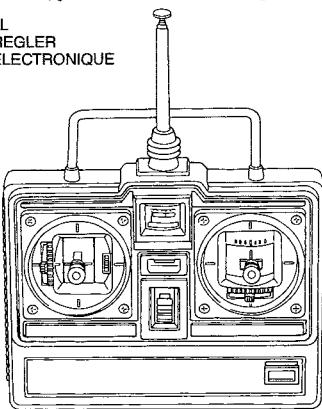
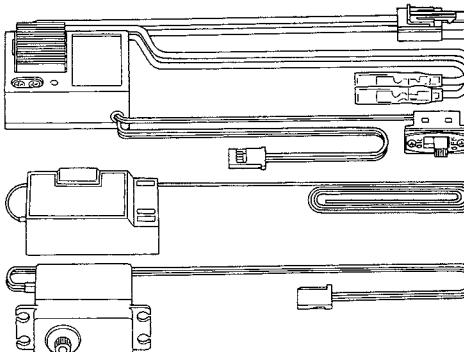
タミヤ・アドスペックGT-Iプロボ

Tamiya ADSPEC GT-I 2-channel R/C system
Tamiya ADSPEC GT-I 2-Kanal R/C System
Ensemble RC Tamiya ADSPEC GT-I 2 voies



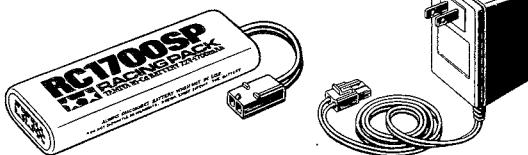
FET アンプ付き2チャンネルプロボ

STANDARD 2-CHAN. R/C UNIT PLUS ELECTRONIC SPEED CONTROL
NORMALE 2-KANAL RC-EINHEIT MIT ELEKTRONISCHEM FAHRTENREGLER
ENSEMBLE A 2 VOIES STANDARD PLUS VARIATEUR DE VITESSE ELECTRONIQUE



タミヤ・ニカド7.2Vレーシングパック

Tamiya Ni-Cd 7.2V Racing Pack
Tamiya Ni-Cd 7,2V Racing Pack
Batterie Tamiya Ni-Cd 7,2V Racing

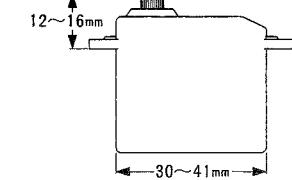


7.2V専用充電器

Compatible Charger
Geeignetes Ladegerät
Chargeur compatible

《使用できるサーボの大きさ》

SUITABLE SERVO SIZE
GRÖSSE DER SERVOS
DIMENSION MAX DES SERVOS



《使用する塗料》 TAMIYA PAINT COLORS / TAMIYA-FARBEN / PEINTURES TAMIYA

下記のポリカーボネート塗料、プラスチック用塗料を用意してください。タミヤからはスプレー塗料、筆塗り塗料のほか各種塗装用品が発売されています。

《ポリカーボネート用タミヤカラー》 TAMIYA POLYCARBONATE PAINTS

PS-12 ●シルバー / Silver / Silber / Aluminium

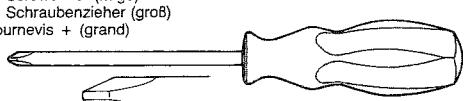
《プラスチック用タミヤカラー》 TAMIYA PLASTIC PAINTS

TS-17 ●アルミシルバー / Gloss aluminum / Alu-Silber / Aluminium brillant

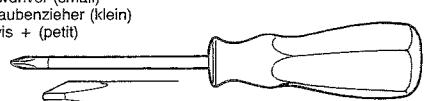


《用意する工具》 TOOLS RECOMMENDED / BENÖTIGTE WERKZEUGE / OUTILLAGE

+ドライバー(大)
+ Screwdriver (large)
+ Schraubenzieher (groß)
Tournevis + (grand)



+ドライバー(小)
+ Screwdriver (small)
+ Schraubenzieher (klein)
Tournevis + (petit)

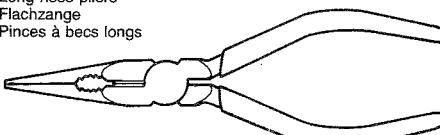


ピンセット
Tweezers
Pinzette
Précelles



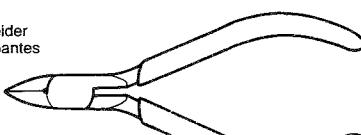
ラジオペンチ

Long nose pliers
Flachzange
Pinces à becs longs



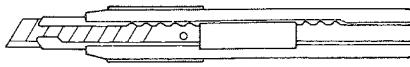
ニッパー

Side cutters
Seitenschneider
Pinces coupantes



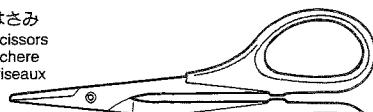
クラフトナイフ

Modeling knife
Modellbaumesser
Couteau de modéliste



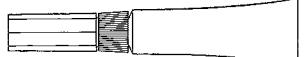
はさみ

Scissors
Schere
Ciseaux



瞬間接着剤

Instant cement
Sekundenkleber
Colle rapide



★この他に、ビンバイスかキリが必要です。また、ヤスリや柔らかな布があると便利です。

★Pin vise, file and soft cloth will also assist in construction.

★Hilfreich für den Zusammenbau können sein: kleiner Schraubstock, Feile, weiches Tuch.

★Outil à percer, lime et chiffon doux seront également utiles.



●組み立てる前に説明図を必ずお読み下さい。また、保護者の方もお読み下さい。



●小学生やうまく組み立てられない方は、保護者の方やRCカーにくわしい方にお手伝いをお願いして下さい。



●色を塗る時や、接着剤を使う場合は必ず窓を開けて換気に注意して下さい。



●小さなお子様のいる場所での工作はおやめ下さい。小さな部品やビニール袋を口に入れたりする危険があります。



●工具で固い物を切らないで下さい。刃が折れるなどの危険があります。



●組み立てる時はまわりに注意して下さい。また、工具を振り回すようなことはやめて下さい。

CAUTION

- Read carefully and fully understand the instructions before commencing assembly. A supervising adult should also read the instructions if a child assembles the model.
- When assembling this kit, tools including knives are used. Extra care should be taken to avoid personal injury.
- Read and follow the instructions supplied with paints and/or cement, if used (not included in kit).
- Keep out of reach of small children. Children must not be allowed to suck any part, or pull vinyl bag over the head.

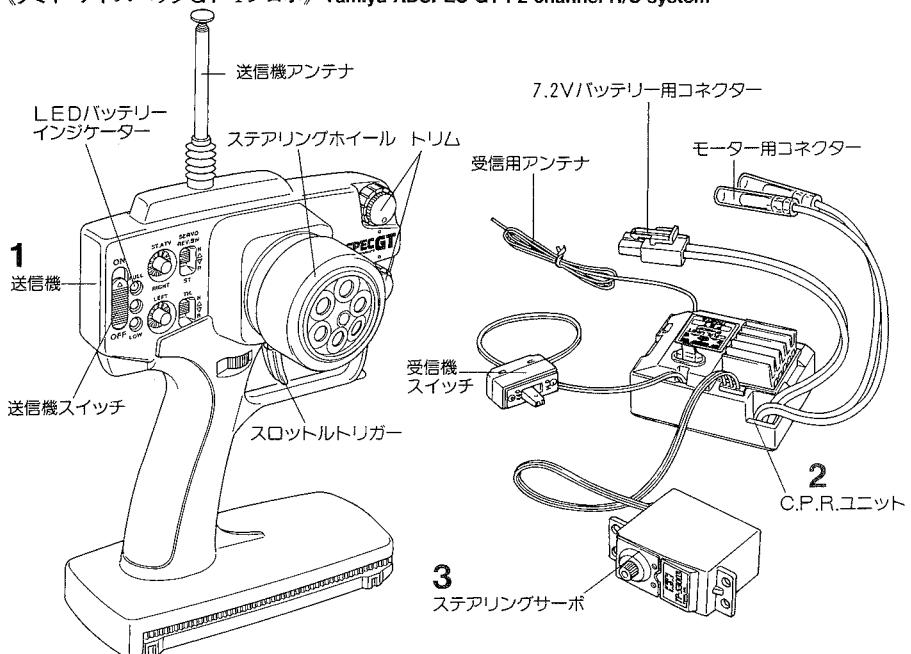
VORSICHT!

- Bevor Sie mit dem Zusammenbau beginnen, sollten Sie alle Anweisungen gelesen und verstanden haben. Falls ein Kind das Modell zusammenbaut, sollte ein beaufsichtigender Erwachsener die Bauanleitung ebenfalls gelesen haben.
- Beim Zusammenbau dieses Bausatzes werden Werkzeuge einschließlich Messer verwendet. Zur Vermeidung von Verletzungen ist besondere Vorsicht angebracht.
- Wenn Sie Farben und/oder Kleber verwenden (nicht im Bausatz enthalten), beachten und befolgen Sie die dort beiliegenden Anweisungen.
- Bausatz von kleinen Kindern fernhalten. Verhüten Sie, daß Kinder irgendwelche Bauteile in den Mund nehmen oder Plastiktüten über den Kopf ziehen.

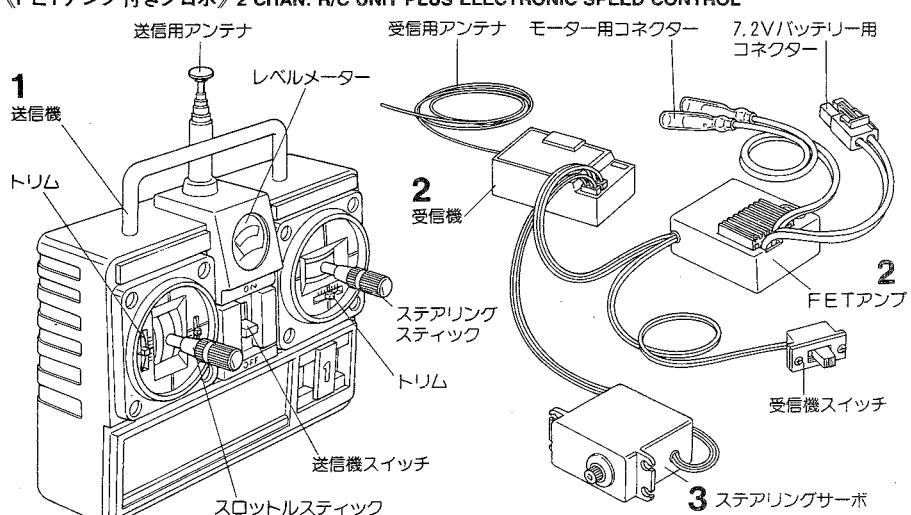
PRECAUTION

- Bien lire et assimiler les instructions avant de commencer l'assemblage. La construction du modèle par un enfant doit s'effectuer sous la surveillance d'un adulte.
- L'assemblage de ce kit requiert de l'outillage, en particulier des couteaux de modélisme. Manier les outils avec précaution pour éviter toute blessure.
- Lire et suivre les instructions d'utilisation des peintures et ou de la colle, si utilisés (non inclus dans le kit).
- Garder hors de portée des enfants en bas âge. Ne pas laisser les enfants mettre en bouche ou sucer les pièces, ou passer un sachet vinyle sur la tête.

《タミヤ・アドスペックGT-Iプロポ》 Tamiya ADSPEC GT-I 2-channel R/C system



《FETアンプ付きプロポ》 2 CHAN. R/C UNIT PLUS ELECTRONIC SPEED CONTROL



《2チャンネルプロポの名称》

- 送信機=コントロールボックスとなるもので、ステアリング、スロットルの操作を電波信号に変えて発信します。
- C.P.R.ユニット=FETアンプと受信機が一体となったものです。
- 受信機=送信機からの電波信号を受け、それをアンプやサーボにつなぎます。
- FETアンプ=受信機が受けた電波信号を電気的な信号に変え、車のスピードをコントロールします。
- ステアリングサーボ=受信機が受けた電波信号を機械的な動きに変え、ハンドルを切ります。

COMPOSITION OF 2 CHANNEL R/C UNIT

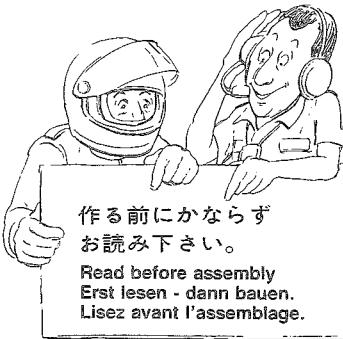
- Transmitter: Serves as control box. Steering wheel/stick and throttle trigger/stick movements are transformed into radio signals which are transmitted through the antenna.
- C.P.R. Unit: The electronic speed control is combined with the receiver in this unit.
- Receiver: Accepts signals from the transmitter and converts them into pulses that operate the model's servo and speed control.
- Electronic Speed Control: Accepts signals received from the receiver and controls the current going to the motor.
- Steering servo: Transforms signals received from the receiver into mechanical movements.

ZUSAMMENSTELLUNG DER 2-KANAL RC-EINHEIT

- Sender: Dient als Steuergerät. Lenkrad-/knüppel- und Gaszuggriff/-knüppelbewegungen werden in Funksignal umgewandelt und über die Antenne ausgesendet.
- C.P.R.-Einheit: Der Elektronische Fahrtenregler ist im Empfänger integriert.
- Empfänger: Der Empfänger nimmt die Signale des Senders auf und wandelt sie in Steuerimpulse für das Lenkservo und den Fahrtenregler um.
- Elektronischer Fahrtenregler: Empfängt Steuersignale vom Empfänger und regelt den zum Motor fließenden Strom.
- Lenkservo: Wandelt die vom Empfänger kommenden Lenksignale in mechanische Bewegung um.

COMPOSITION D'UN ENSEMBLE RC 2 VOIES

- Emetteur: c'est le boîtier de commande. Les actions sur le manche de direction/volant ou sur le manche de gaz/gâchette sont converties en signaux radio transmis par le biais de l'antenne.
- Unité C.P.R.: ensemble combinant récepteur et variateur électronique de vitesse.
- Récepteur: capte les signaux de l'émetteur, les convertit en impulsions et contrôle les mouvements du(des) servo(s) et le variateur électronique.
- Variateur électronique de vitesse: reçoit un signal du récepteur et régule la quantité de courant alimentant le moteur.
- Servo de direction: convertit les signaux émanant du récepteur en mouvements mécaniques.

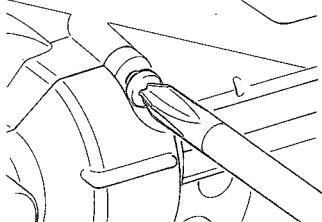


★組立てに入る前に説明図を最後までよく見て、全体の流れをつかんで下さい。

★Study and understand the instructions thoroughly before beginning assembly.

★Vor dem Zusammenbau die Bauanleitung gründlich studieren.

★Etudier et bien assimiler les instructions avant de débuter l'assemblage.



★ドライバーは必ずビスに合ったものを使用して下さい。

★Use suitably sized driver.

★Passenden Schraubenzieher verwenden.

★Employer un tournevis de taille appropriée.



《ラジオコントロールメカのチェック》
Checking R/C equipment
Überprüfen der RC-Anlage
Vérification de l'équipement R/C

3×10mmフランジタッピングビス
Flange tapping screw
Kragenschraube
Vis taraudeuse à flasque

**RADIO CHECK USING TAMIYA
ADSPEC R/C UNIT (See right.)**

- Install battery.
- Extend antenna.
- Connect charged battery.
- Loosen and extend.
- Switch on.
- Switch on.
- Trims at neutral.
- Switch transmitter to reverse for steering servo.
- Steering wheel in neutral.
- Servo in neutral position.

PRÜFEN DER ADSPEC RC-EINHEIT (Siehe Bild rechts.)

- Batterien einlegen.
- Antenne ausziehen.
- Voll aufgeladenen Akku verbinden.
- Aufwickeln und langziehen.
- Schalter ein.
- Schalter ein.
- Trimmbalanz neutral stellen.
- Schalter für Lenkservo (Servo-Reverse).
- Lenkrad neutral stellen.
- Dies ist die Neutralstellung des Servos.

VERIFICATION DE L'ENSEMBLE ADSPEC (Voir à droite.)

- Mettre en place la batterie.
- Déployer l'antenne.
- Charger complètement la batterie.
- Dérouler et déployer le fil.
- Mettre en marche.
- Mettre en marche.
- Placer les trims au neutre.
- Position "Reverse" pour le servo de direction.
- Le volant de direction au neutre.
- Le servo au neutre.

★お買い求めの際、また組立ての前には必ず内容をお確かめ下さい。万一不良部品、不足部品などありました場合には、お買い求めの販売店にご相談下さい。

★小さなビス、ナット類が多く、よくいた形の部品もあります。図をよく見てゆっくり確実に組んで下さい。金具部品は少し多目になっています。予備として使って下さい。

このマークはグリスを塗る部分に指示しました。
必ず、グリスアップして、組みこんで下さい。

★There are many small screws, nuts and similar parts. Assemble them carefully referring to the drawings. To prevent trouble and finish the model with good performance, it is necessary to assemble each step exactly as shown.

★This kit does not require liquid thread lock for assembly.
Apply grease to the places shown by this mark.
Apply grease first, then assemble.

★Viele kleine Schrauben und Muttern etc. müssen genau der Anleitung nach eingebaut werden. Exaktes Bauen bringt ein gutes Modell mit bester Leistung.

★Der Bausatz erfordert keine Schrauben-Sicherungs-Flüssigkeit.

Stellen mit diesem Zeichen erst fetten, dann zusammenbauen.

★Il y a beaucoup de petites vis, d'écrans et de pièces similaires. Les assembler soigneusement en se référant aux dessins. Pour éviter les erreurs suivre les stades du montage dans l'ordre indiqué.

★Ce modèle ne nécessite pas l'emploi de frein-filet pour son montage.

Graisser les endroits indiqués par ce symbole.
Graisser d'abord, assembler ensuite.

1 《ラジオコントロールメカのチェック》

Checking R/C equipment

Überprüfen der RC-Anlage

Vérification de l'équipement R/C

※の部品はキットには含まれていません。

Parts marked * are not in kit.

Teile mit * sind im Bausatz nicht enthalten.

Les pièces marquées * ne sont pas incluses dans le kit.

★使用するプロポセット、走行用バッテリー、充電器などは各取り扱い説明書をよく見てから使用して下さい。

★Refer to the manual included with R/C unit.

★Gemäß der bei der RC-Einheit enthaltenen Anleitung.

★Se référer au manuel inclus dans l'équipement R/C.

《走行用バッテリーの充電》

Charge battery according to manual.

Den Akku der Anweisung nach aufladen.

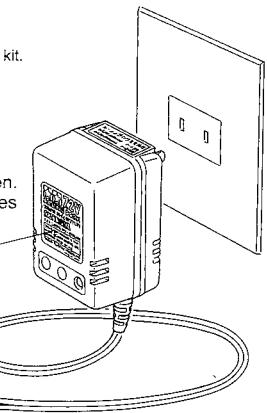
Charger la batterie selon les indications du manuel.

※7.2V専用充電器

* Compatible Charger

* Geeignetes Ladegerät

* Chargeur compatible



★番号の順にチェックし、必ずサーボのニュートラルを確認して組み立て下さい。

★Make sure the servo is at neutral prior to assembly.

★Servo vor dem Einbau in neutrale Stellung bringen.

★S'assurer que le servo est au neutre avant assemblage.

- ⑧ ステアリングリバーススイッチをリバース側(R)にします。
SERVO REV.SW.
N
ST.
R
- ② アンテナをのばします。

- ⑤ スイッチを入れます。
⑦ トリムを中心位置にします。
⑨ ステアリングホイールを動かし、サーボの動きを確認して下さい。

- ① 電池をセットします。
④ アンテナをのばします。
③ 充電済の走行用バッテリーをつなぎます。

- ⑩ ステアリングホイールが中立位置のとき、とまっている場所がサーボのニュートラル位置です。

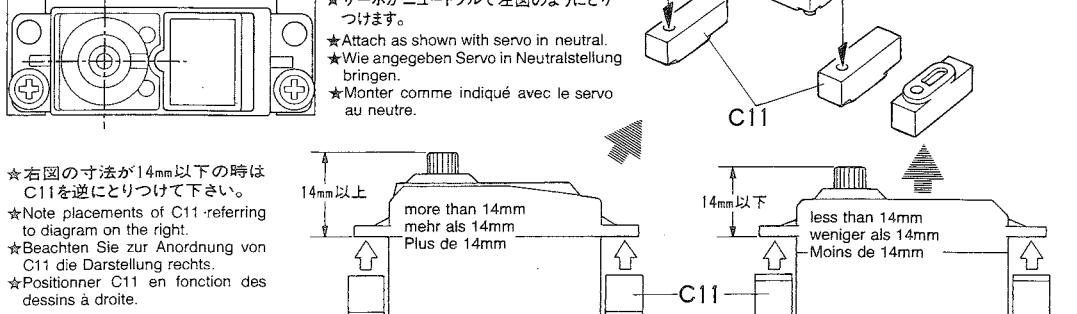
★使用するプロポメーカーにあわせてとりつけます。
★Match part with servo.
★Den zum Servo passenden Sockel aussuchen.
★Utiliser une pièce adaptée au servo.



★サーボがニュートラルで左図のようにとりつけます。
★Attach as shown with servo in neutral.

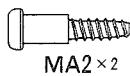
★Wie angegeben Servo in Neutralstellung bringen.

★Monter comme indiqué avec le servo au neutre.



2 《ステアリングサーボのくみたて》

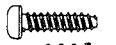
Steering servo
Lenkservo
Servo de direction



3×14mm段付ビス
Step screw
Pauschraube
Vis décolletée



3×10mmタッピングビス
Tapping screw
Schneidschraube
Vis taraudeuse



2.6×10mmタッピングビス
Tapping screw
Schneidschraube
Vis taraudeuse

2 《ステアリングサーボのくみたて》

Steering servo
Lenkservo
Servo de direction

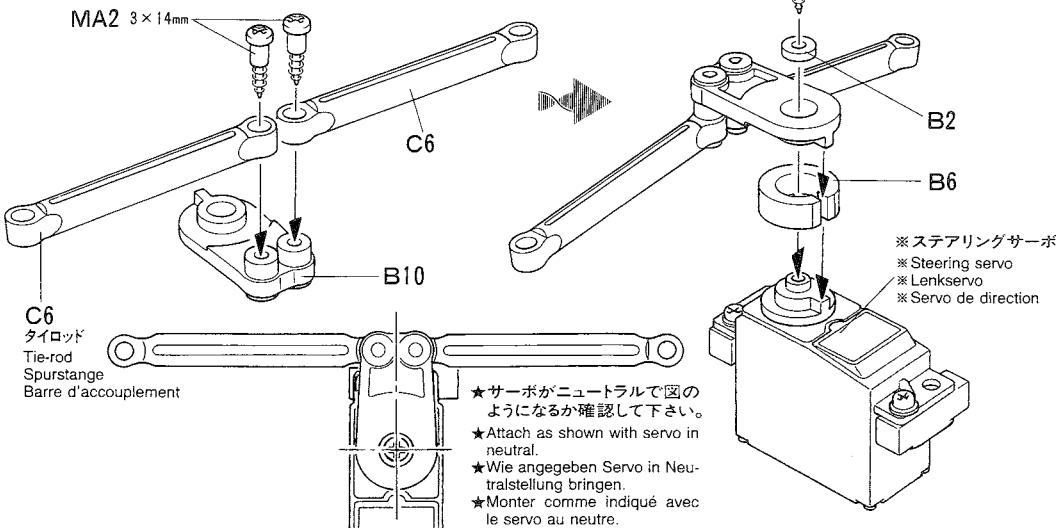
★ サーボがニュートラルの状態でくみたてます。
★ Make sure the servo is in neutral.
★ Servo soll in Neutralstellung sein.
★ S'assurer que le servo est au neutre.

★ サーボのメーカーにあわせてとりつけビスを選びます。

★ Match screw with servo.

★ Die zum Servo passenden Schraube aussuchen.

★ Utiliser une vis adaptée au servo.



3 《ステアリングサーボのとりつけ》

Attaching steering servo
Lenkservo-Einbau
Fixation du servo de direction



3×10mmフランジタッピングビス
Flange tapping screw
Kragenschraube
Vis taraudeuse à flasque



3×10mmタッピングビス
Tapping screw
Schneidschraube
Vis taraudeuse

3 《ステアリングサーボのとりつけ》

Attaching steering servo
Lenkservo-Einbau
Fixation du servo de direction

★ サーボがニュートラルで図のようになるか確認して下さい。
★ Attach as shown with servo in neutral.
★ Wie angegeben Servo in Neutralstellung bringen.
★ Monter comme indiqué avec le servo au neutre.

4 《メインシャフトのくみたて》

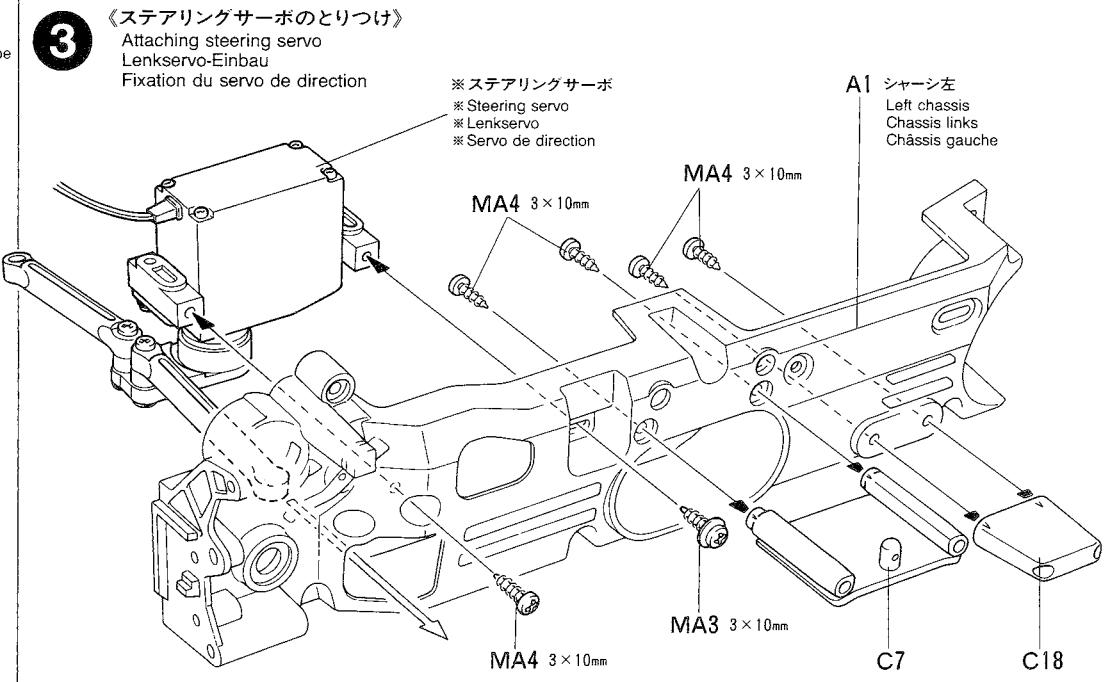
Propeller shaft
Antriebswelle
Arbre de transmission



1150 プラベアリング
Plastic bearing
Plastik-Lager
Palier en plastique



2×10mmシャフト
Shaft
Achse
Axe



TAMIYA CRAFT TOOLS

良い工具選びは製作のための第一歩。本格派をめざすモデルにふさわしいタミヤクラフトツール。耐久性も高く、使いやすい高品質な工具です。

SIDE CUTTER for PLASTIC

精密ニッパー(プラスチック用)



ITEM 74001

LONG NOSE w/CUTTER

ラジオペンチ



ITEM 74002

(+)-SCREWDRIVER-L

プラスドライバーL(5×100)



ITEM 74006

(+)-SCREWDRIVER-M

プラスドライバーM(4×75)



ITEM 74007

(-)SCREWDRIVER-M

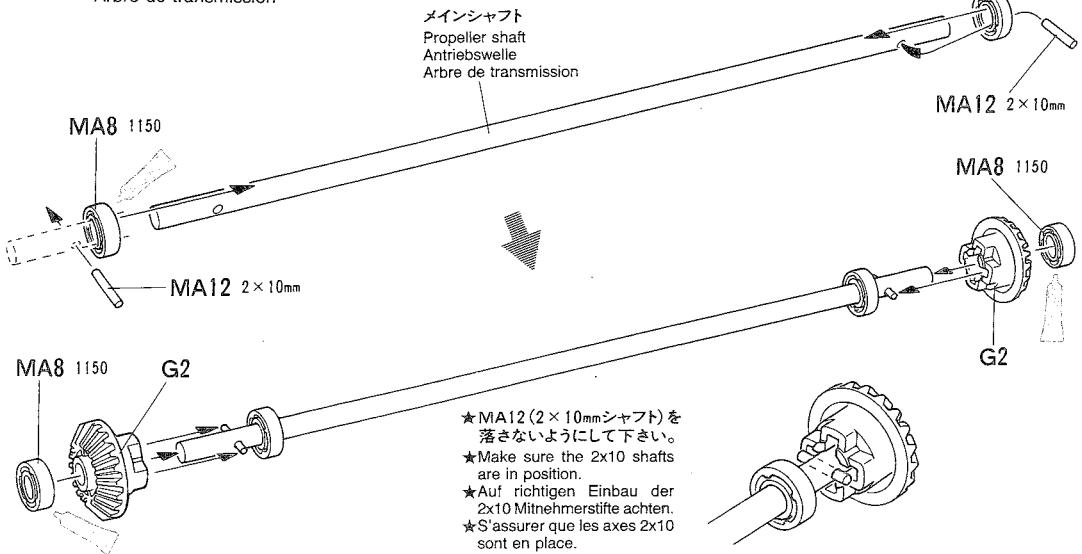
マイナスドライバーM(4×75)



ITEM 74008

4 《メインシャフトのくみたて》

Propeller shaft
Antriebswelle
Arbre de transmission



★ MA12(2×10mmシャフト)を落さないようにして下さい。
★ Make sure the 2x10 shafts are in position.
★ Auf richtigen Einbau der 2x10 Mitnehmerstifte achten.
★ S'assurer que les axes 2x10 sont en place.

サンワ SANWA
アコムス ACOMS
JR KO
MA4 3×10mm

フタバ FUTABA
タミヤ TAMIYA
MA5 2.6×10mm

SANWA
ACOMS
JR
KO
MA4 3×10mm

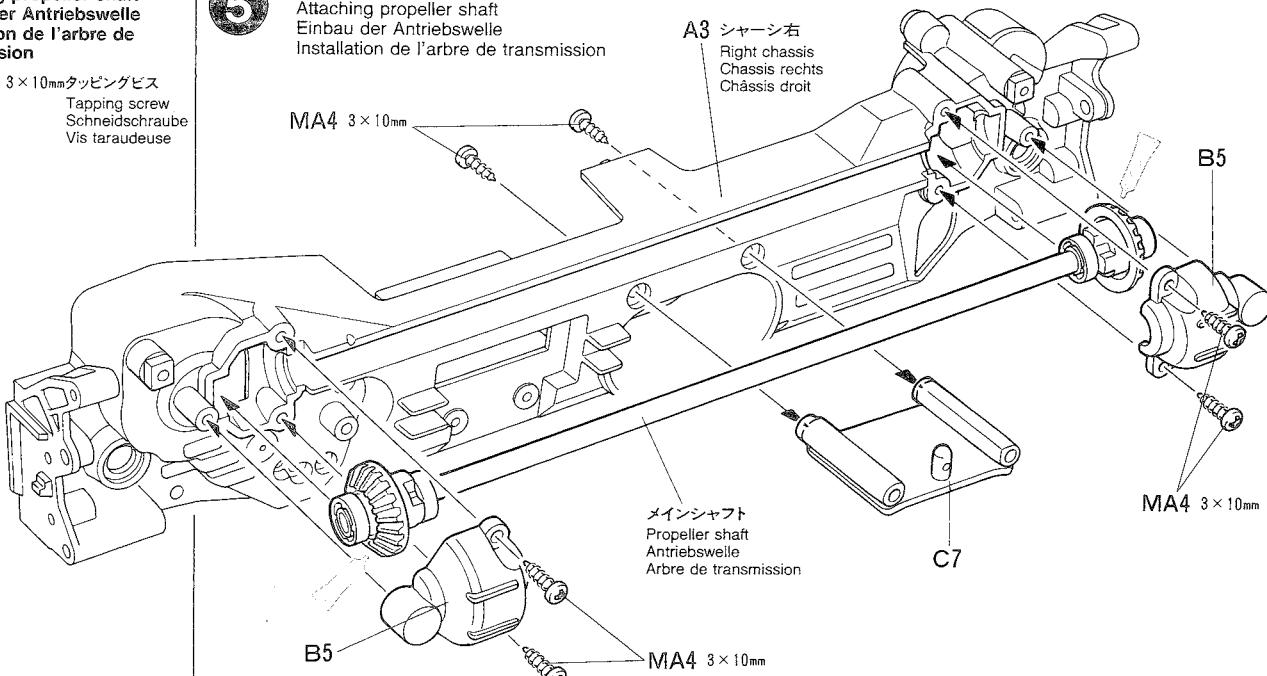
5 《メインシャフトのとりつけ》
Attaching propeller shaft
Einbau der Antriebswelle
Installation de l'arbre de transmission

3×10mmタッピングビス
Tapping screw
Schneidschraube
Vis taraudeuse

MA4×6

5 《メインシャフトのとりつけ》
Attaching propeller shaft
Einbau der Antriebswelle
Installation de l'arbre de transmission

MA4 3×10mm



6 《デフギヤーのくみたて》
Differential gear
Differentialgetriebe
Différentiel

2×8mmタッピングビス
Tapping screw
Schneidschraube
Vis taraudeuse

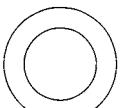
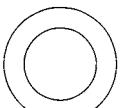
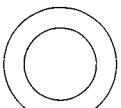
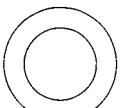
MA6×6

MA7×4
9mmワッシャー^{*}
Washer
Beilagscheibe
Rondelle

MA16×4
ペベルギヤ(大)
Large bevel gear
Kegelrad groß
Grand pignon conique

MA17×6
ペベルギヤ(小)
Small bevel gear
Kegelrad klein
Petit pignon conique

MA18×2
ペペルシャフト
Star shaft
Stern-Achse
Support de satellite

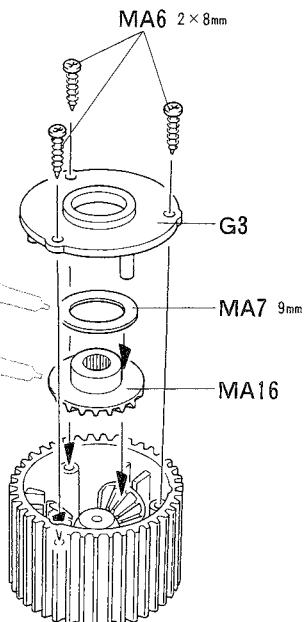


6 《デフギヤーのくみたて》
Differential gear
Differentialgetriebe
Différentiel

★2個作ります。
★Make 2.
★2 Satz anfertigen.
★Faire 2 jeux.

MA17
MA18
MA17
MA16
MA7 9mm
デフキャリア
Differential spur gear
Differentialrad
Couronne de différentiel

★ミンに入れます。
★Fit into grooves.
★In die Rille richtig
eindrücken.
★Insérer dans les rainures.



7 《アイドラーギヤーのとりつけ》
Idler gear
Zwischenrad
Pignon de renvoi

1150プラスベアリング
Plastic bearing
Plastik-Lager
Palier en plastique

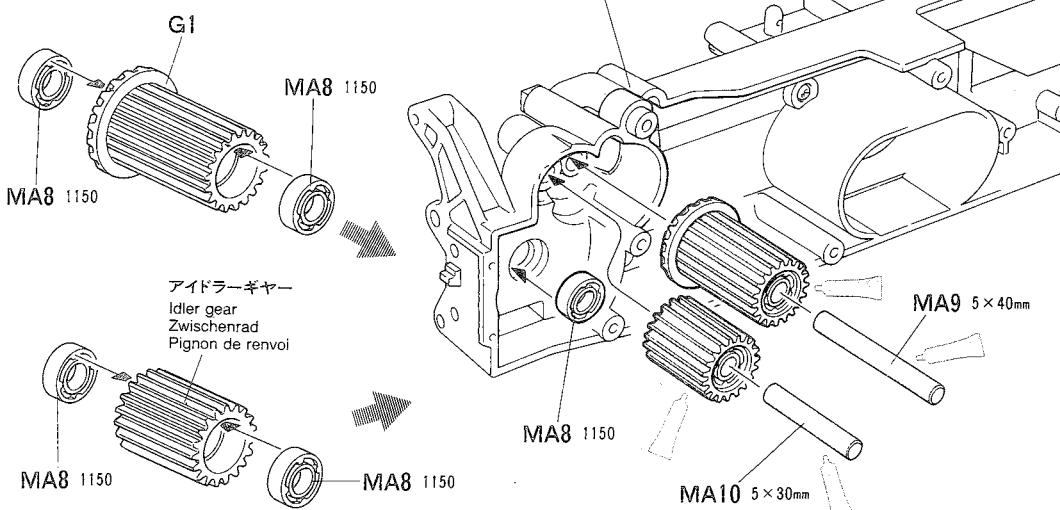
MA8
×5

MA9×1 5×40mmシャフト
Shaft
Achse
Axe

MA10×1 5×30mmシャフト
Shaft
Achse
Axe

7 《アイドラーギヤーのとりつけ》
Idler gear
Zwischenrad
Pignon de renvoi

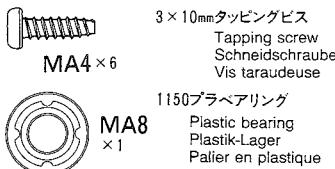
シャーシ右(A3)
Right chassis
Chassis rechts
Châssis droit



RCハンドブック

電動ラジオコントロールをより楽しむ方へのガイドブックです。RCの基本的な知識、競技の仕方等を詳しく解説、ご希望の方は模型店におおたずね下さい。

8 《シャーシのくみ立て》
Chassis assembly
Chassis-Zusammenbau
Assemblage du chassis



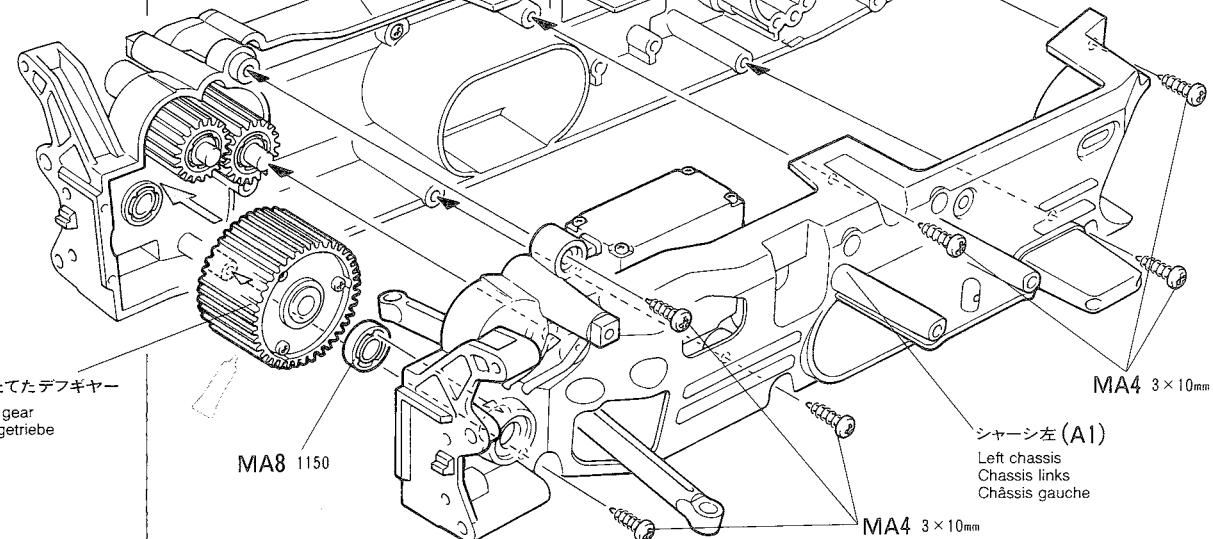
8 《シャーシのくみ立て》
Chassis assembly
Chassis-Zusammenbau
Assemblage du chassis

シャーシ右 (A3)
Right chassis
Chassis rechts
Châssis droit

MA4 × 6

3 × 10mm タッピングビス
Tapping screw
Schneidschraube
Vis taraudeuse

1150 プラベアリング
Plastic bearing
Plastik-Lager
Palier en plastique

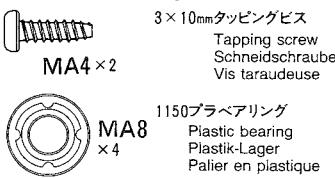


⑥でくみ立てたデフギヤー
Differential gear
Differentialgetriebe
Différentiel

シャーシ左 (A1)
Left chassis
Chassis links
Châssis gauche

MA4 3 × 10mm

9 《カウンターギヤーのとりつけ》
Attaching counter gear
Vorgelege-Rad-Einbau
Fixation du pignon
intermédiaire



9 《カウンターギヤーのとりつけ》
Attaching counter gear
Vorgelege-Rad-Einbau
Fixation du pignon intermédiaire

シャーシ
Chassis
Châssis

スパーギヤー¹
Spur gear
Stirnradgetriebe
Pignon intermédiaire

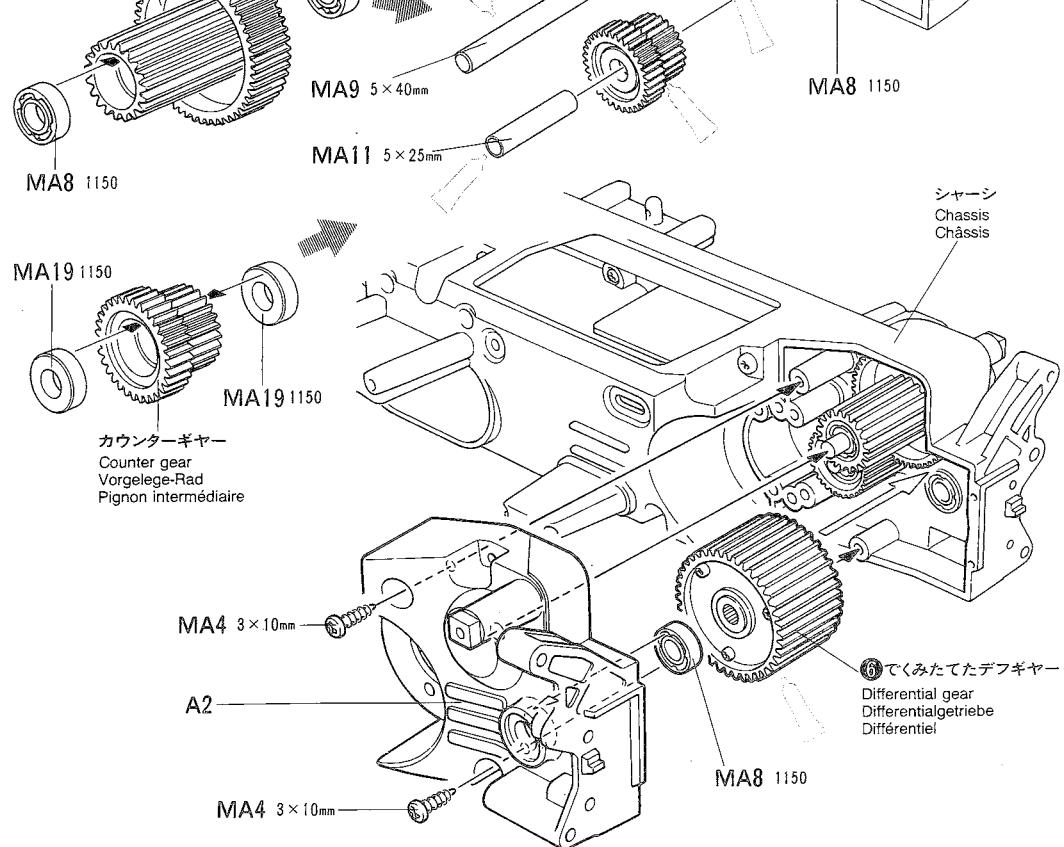
MA8 1150

MA9 × 1 5 × 40mm シャフト
Shaft
Achse
Axe

1150 プラベアリング
Plastic bearing
Plastik-Lager
Palier en plastique

MA11 × 1 5 × 25mm バイブ
Tube
Rohr

MA19 1150 メタル
Metal bearing
Metall-Lager
Palier en métal



シャーシ
Chassis
Châssis

カウンターギヤー¹
Counter gear
Vorgelege-Rad
Pignon intermédiaire

MA4 3 × 10mm

⑥でくみ立てたデフギヤー¹
Differential gear
Differentialgetriebe
Différentiel

MA4 3 × 10mm



Issue No.1
Spring 1985
TAMIYA
MODEL MAGAZINE
INTERNATIONAL

《タミヤモデルマガジン》海外の一流モーダーの
作品が豊富な写真で身近に楽しめます。タミ
ヤをはじめ、世界の製品をテーマに製作記事や
資料などを詳しく述べ、紹介。模型作りの参考に欠かせ
ません。英語版、年4回発行 一部700円。

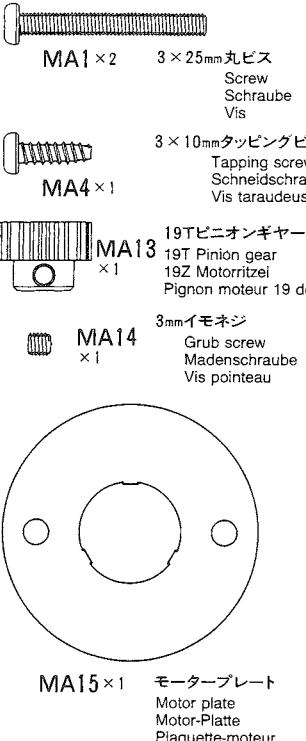
CERAMIC GREASE

タミヤセラミックグリス

フainセラミックの原料として使われるボ
ロニアイトライドの微粒子を配合した高性能
グリスです。特に樹脂パーツに効果的。ギヤ
や軸受け、ジョイント部分などにこづけて動
きをなめらかにし、摩耗をおさえます。

This is a very effective ceramic grease formu
lated with Boron Nitride and is ideal
for lubrication of all gears, bearings and
joints on radio control cars. Reduces fric
tion and prolongs life of parts.

10 《モーターのとりつけ》
Attaching motor
Motor-Einbau
Fixation du moteur



★Refer to the separate instruction sheet for installation of the mechanical speed control.
★Für Einbau des mechanischen Fahrtenreglers ein separates Anleitungsblatt einsehen.
★Se référer à une autre instruction pour installation du variateur de vitesse mécanique.

OPTIONS

SP.No.355～357AVピニオンセット
50355-50357 AV Pinion Gears

19T 7.96:1 標準モーター ダイナラン アクツーリング Suitable motor: 53263 Dyna-Run Super Touring Motor, 53153 Acto-Power Touring Special Motor
21T 7.20:1 ダイナランストック Suitable motor: 53272 Dyna-Run Racing Stock Motor
23T 6.57:1 スポーツチューン Suitable motor: 53068 Sport-Tuned Motor

★モーター、ギヤーにムリをかけるようなピニオン(ギヤ比)をとりつけないで下さい。

★Be careful not to attach pinion gear burdening motor and gear.

★Achten Sie darauf, daß das Ritzel Motor und Getriebe nicht zu stark belastet.

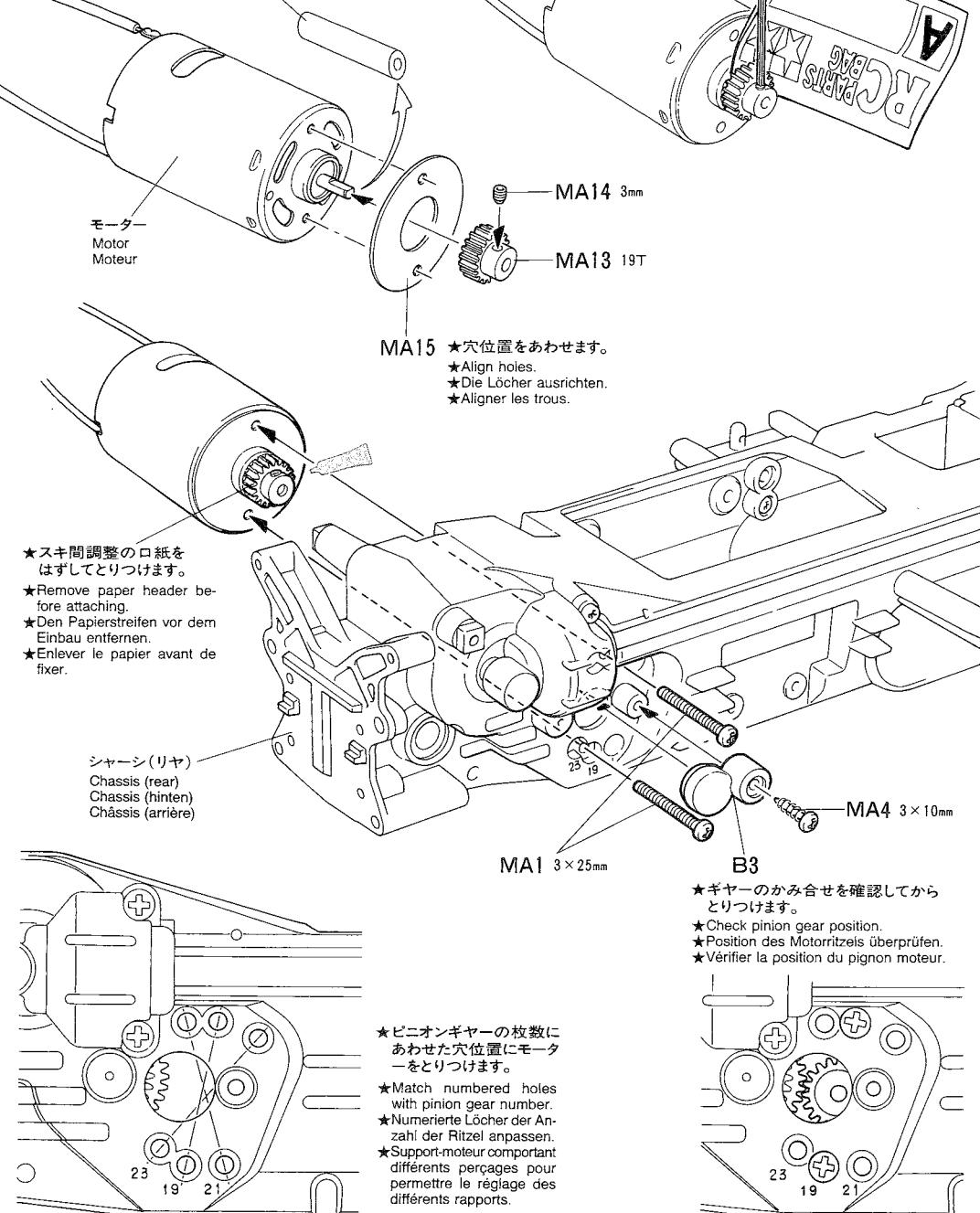
★Afin d'éviter d'allourdir le moteur et les transmission, ne pas fixer les pignons de transmission.



10 《モーターのとりつけ》
Attaching motor
Motor-Einbau
Fixation du moteur

★ゴムチューブをとりはずします。
★Remove rubber tubing.
★Gummischlauch entfernen.
★Enlever le tube en caoutchouc.

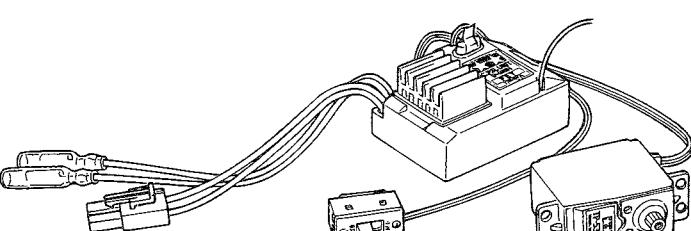
★口紙をはさんでスキ間を調整します。
★Position pinion gear using paper header from screw bag.
★Antriebsritzel mit Papier aus Schraubenbeutel positionieren.
★Régler l'écartement du pignon en utilisant le papier d'une fermeture de sachet.



※《C.P.R.ユニット》

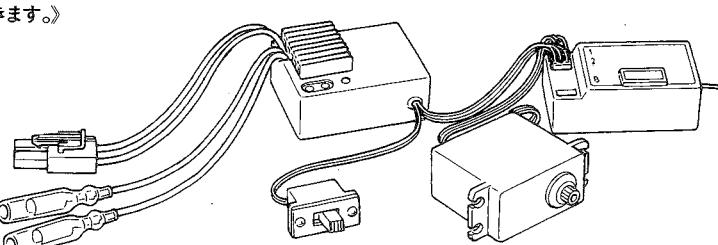
※C.P.R. Unit
※C.P.R. Einheit
※Élément de Réception C.P.R.

※の部品はキットに含まれません。
Parts marked * are not in kit.
Teile mit * sind im Bausatz nicht enthalten.
Les pièces marquées * ne sont pas incluses dans le kit.



※《FETアンプ付プロポも使用できます。》

※Electronic speed control
※Elektronischer Fahrtenregler
※Variateur de vitesse électrique



11 《ラジオコントロールメカのとりつけ》

Radio installation
Einbau der Fernsteuerung
Installation de l'équipement RC

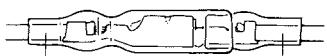
《モーターコードのつなぎ方》

Motor cables

Motorkabel

Câbles du moteur

- ★コネクター部はしっかりとつなぎ下さい。
- ★Connect cables firmly.
- ★Die Kabel fest zusammenstecken.
- ★Connecter fermement les câbles.



C.P.R.ユニット、アンプ側
Speed control
Fahrtenregler
Variateur de vitesse

+ (プラス)コード(赤、オレンジ)	—— 黄コード
(+) Red, orange	Yellow
(+) Rot, orange	Gelb
(+) Rouge, orange	Jaune

- (マイナス)コード(黒、青)	—— 緑コード
(-) Black, blue	Green
(-) Schwarz, blau	Grün
(-) Noir, bleu	Verte

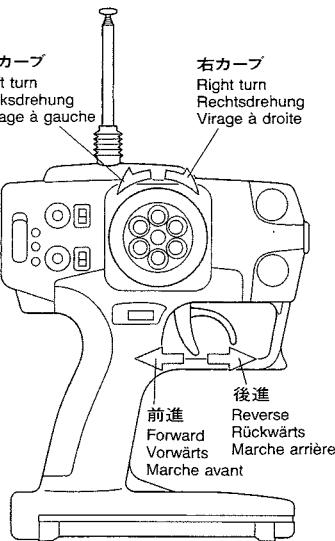
《送信機の操作》

TRANSMITTER

SENDER

EMETTEUR

ホイールコンタイプ
Wheel & trigger type
Rad & Griff Typ
Type volant et gâchette

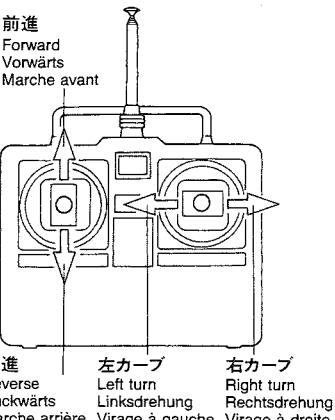


スティックタイプ

Stick type

Strebe-Typ

Type manches



11

《ラジオコントロールメカのとりつけ》

Radio installation
Einbau der Fernsteuerung
Installation de l'équipement RC

★バッテリーをつないでモーターを回さないで下さい。ギヤーがこわれます。

★Do not connect battery at this stage as it may damage gears.

★In diesem Bauabschnitt keinesfalls den Akku anschließen, das Getriebe könnte beschädigt werden.

★Ne pas connecter le pack d'accus à cette étape: risque d'endommagement de la pignonnerie.

★黄コードと赤(オレンジ)コード、緑コードと黒(青)コードをつなぎます。

★Connect yellow to (red, orange) and green to (black, blue).

★Gelb mit (rot, orange) und grün mit (schwarz, blau) verbinden.

★Connecter le fil jaune au fil (rouge, orange) et le fil vert au fil (noir, bleu).

《C.P.R.ユニットの搭載》

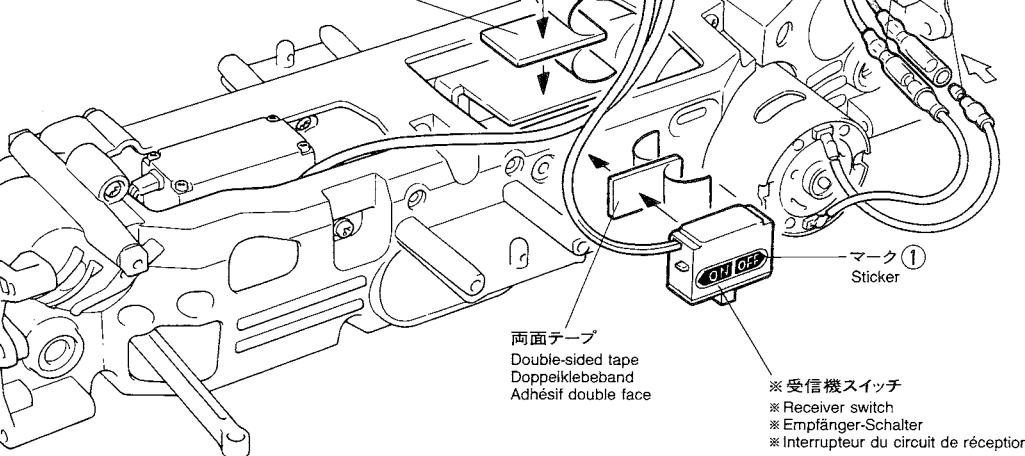
C. P. R. Unit

C. P. R. Einheit

Elément de Réception C. P. R.

※C.P.R.ユニット
※C. P. R. Unit
※C. P. R. Einheit
※Elément de Réception C. P. R.

両面テープでとりつけます。
Double-sided tape
Doppelseitiges Klebeband
Adhésif double face



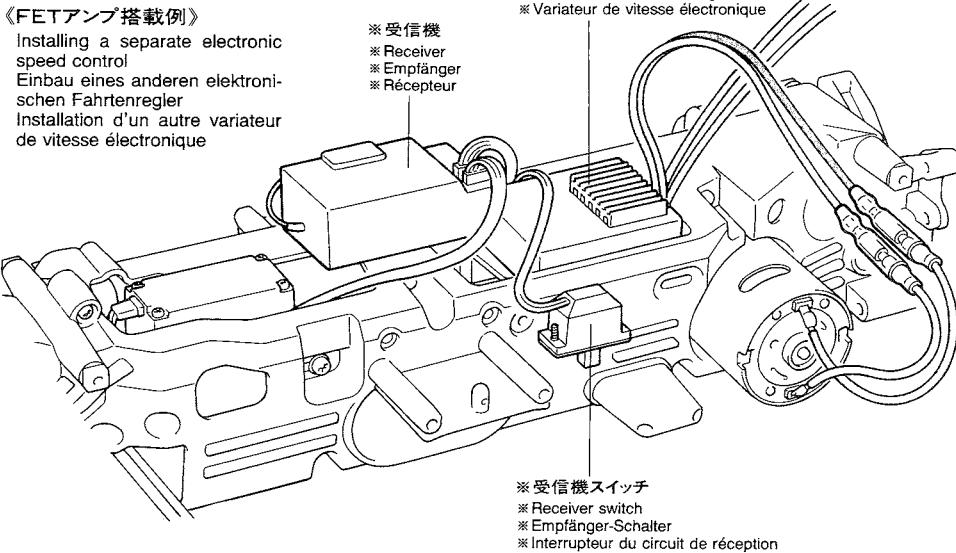
《FETアンプ搭載例》

Installing a separate electronic speed control
Einbau eines anderen elektronischen Fahrtenregler
Installation d'un autre variateur de vitesse électronique

※受信機
※Receiver
※Empfänger
※Récepteur

※FETアンプ

※Electronic speed control
※Elektronischer Fahrtenregler
※Variateur de vitesse électronique



《配線コード》

Cables

Kabel

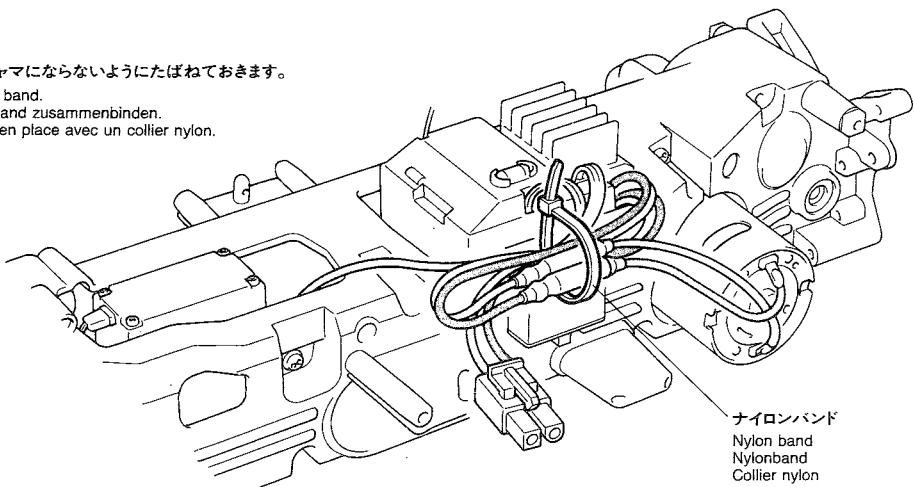
Cables

★配線コードはジャマにならないようにたばねておきます。

★Hold using nylon band.

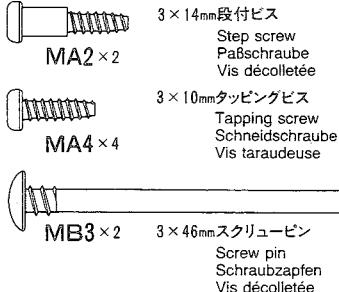
★Kabel mit Nylonband zusammenbinden.

★Maintenir les fils en place avec un collier nylon.

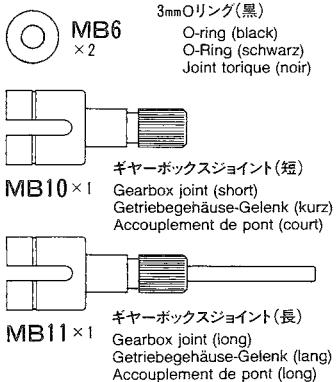


B**12 ~ 26**袋詰Bを使用します
BAG B / BEUTEL B / SACNET B

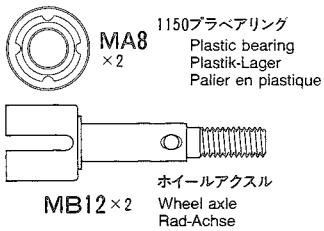
- 12** 《リヤアームのとりつけ》
Attaching rear arms
Anbringung des hinteren Armes
Fixation des triangles arrière



- 13** 《Rギヤーボックスジョイントのとりつけ》
Attaching rear gearbox joints
Einbau der Antriebsgelenke im Getriebegehäuse hinten.
Installation des noix de cardans



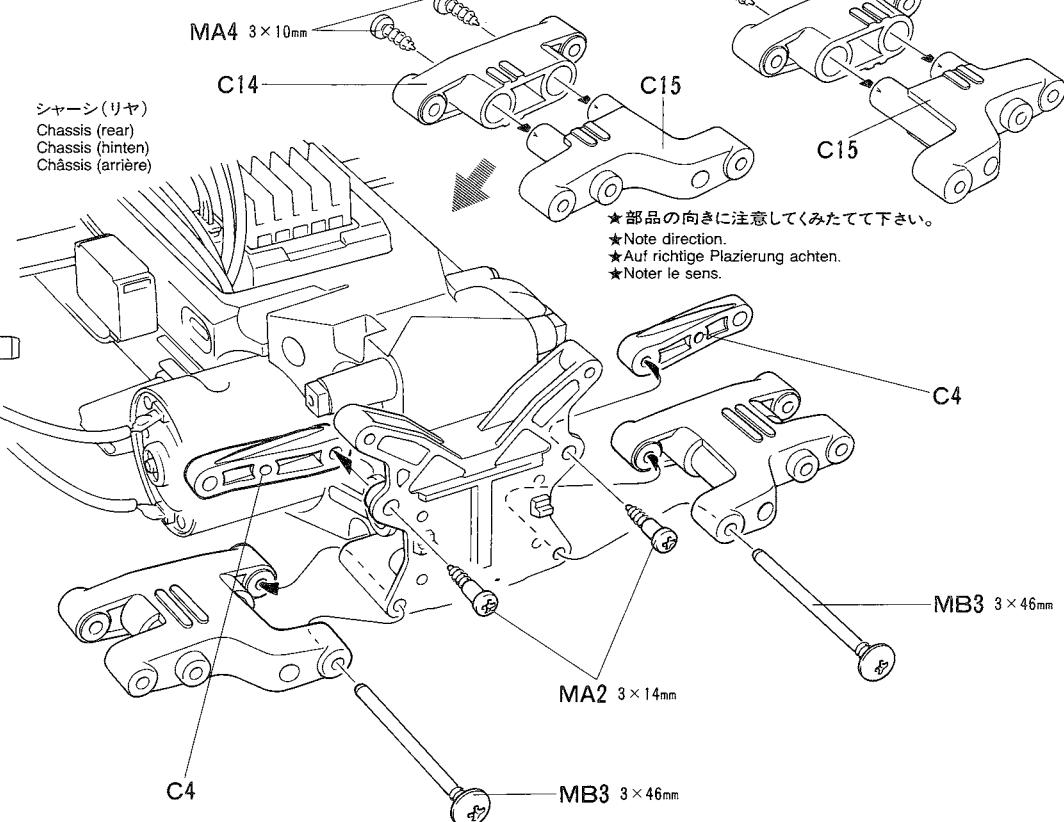
- 14** 《リヤアクスルのくみたて》
Rear upright
Hinterer Achsschenkel
Fusées arrière

**TAMIYA CRAFT TOOLS**SHARP POINTED SIDE CUTTER
for PLASTIC
塑性ニッパー(ゲート
カット用)

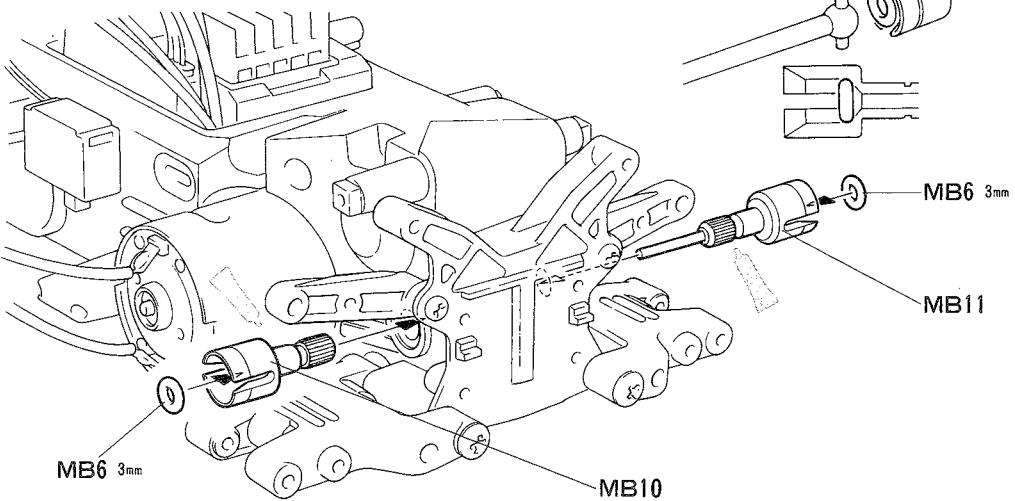
ITEM 74035

12

《リヤアームのとりつけ》

Attaching rear arms
Anbringung des hinteren Armes
Fixation des triangles arrière**13**

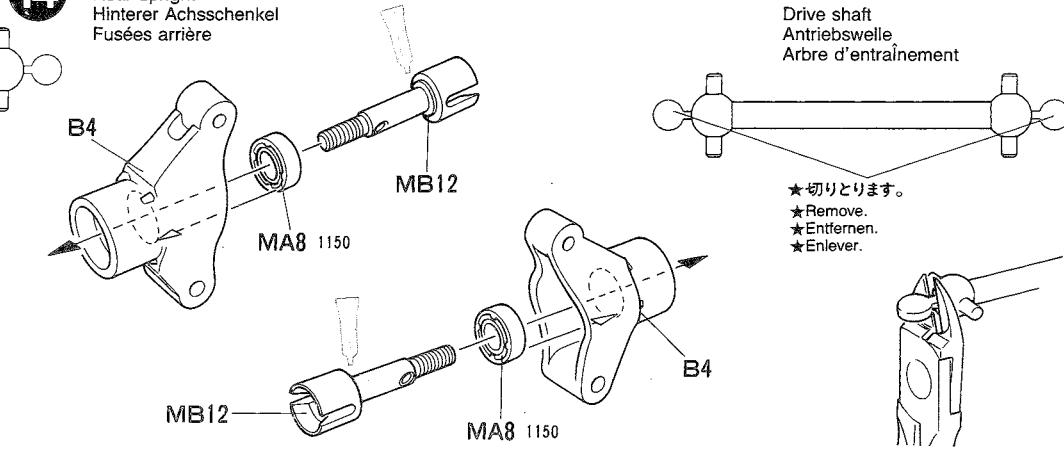
《Rギヤーボックスジョイントのとりつけ》

Attaching rear gearbox joints
Einbau der Antriebsgelenke im Getriebegehäuse hinten.
Mise en place des noix de cardans**14**

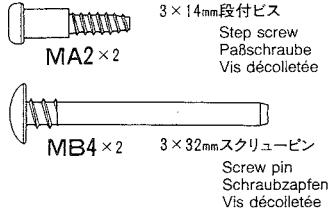
《リヤアクスルのくみたて》

Rear upright
Hinterer Achsschenkel
Fusées arrière

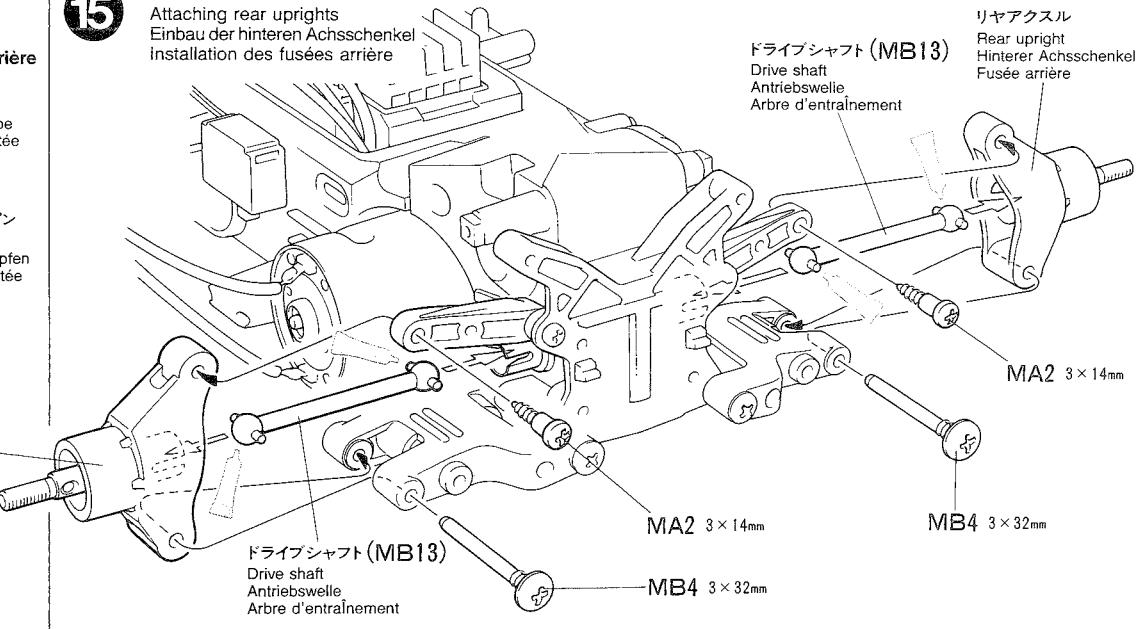
《MB13ドライブシャフト》

Drive shaft
Antriebswelle
Arbre d'entraînement

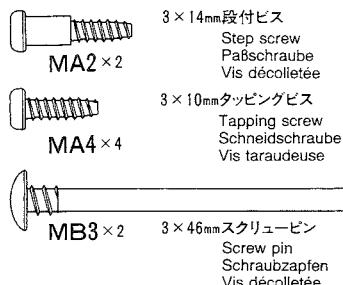
15 《リヤアクスルのとりつけ》
Attaching rear uprights
Einbau der hinteren Achsschenkel
Installation des fusées arrière



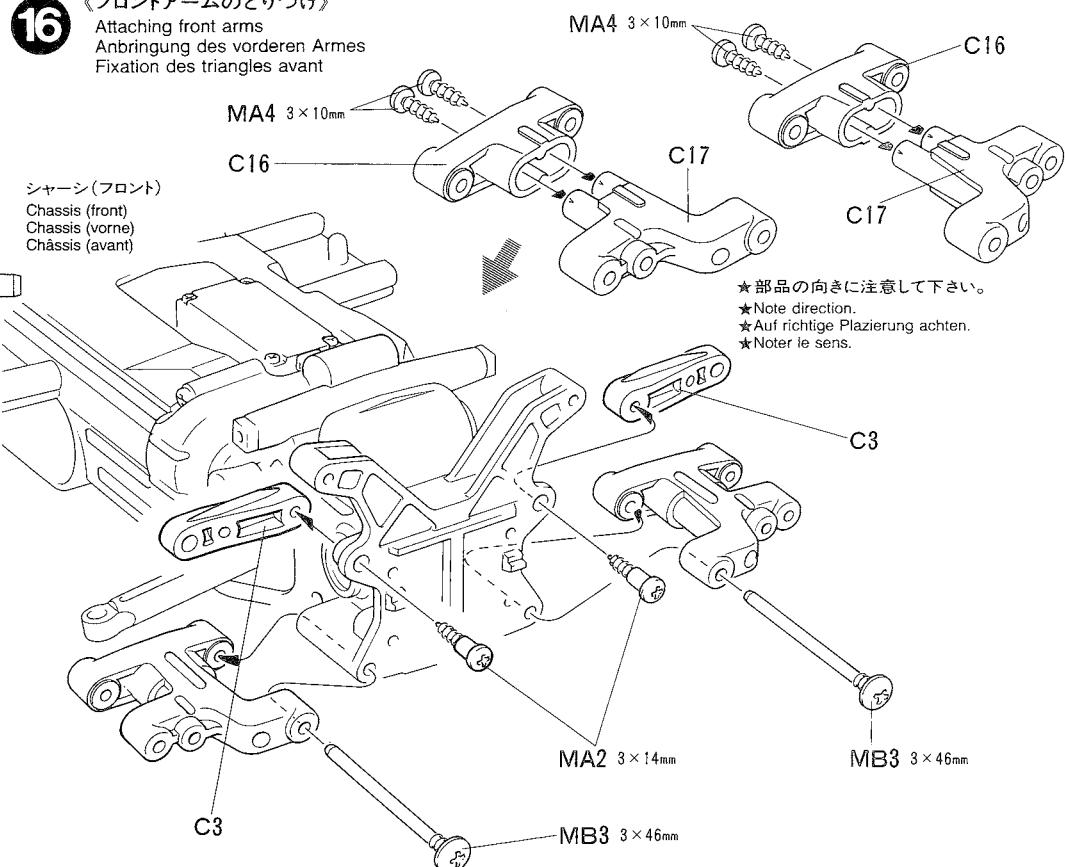
15 《リヤアクスルのとりつけ》
Attaching rear uprights
Einbau der hinteren Achsschenkel
Installation des fusées arrière



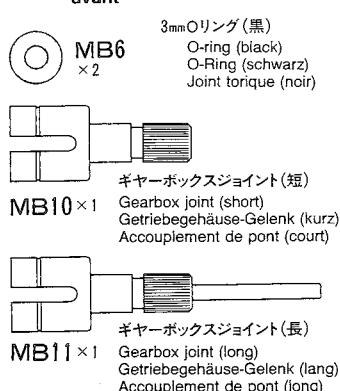
16 《フロントアームのとりつけ》
Attaching front arms
Anbringung des vorderen
Armes
Fixation des triangles avant



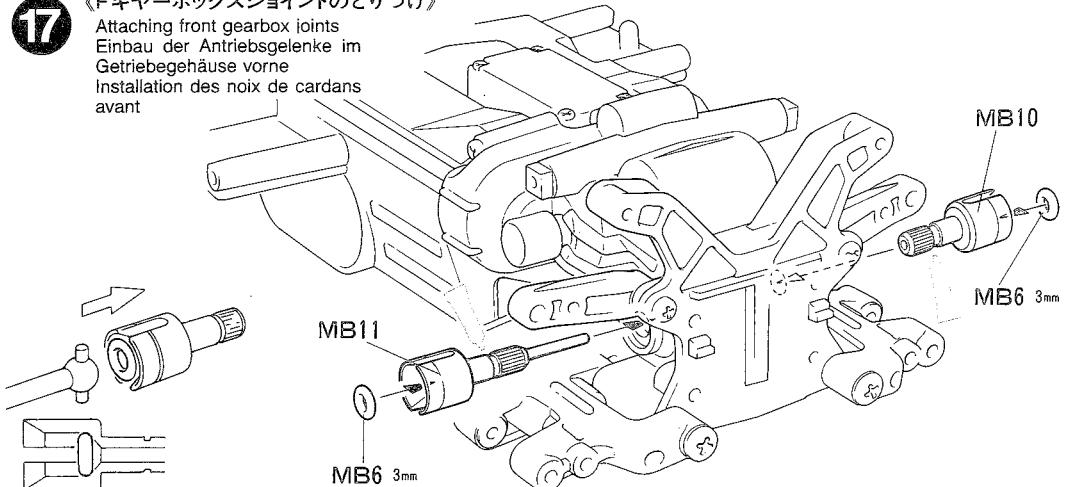
16 《フロントアームのとりつけ》
Attaching front arms
Anbringung des vorderen Armes
Fixation des triangles avant



17 《Fギヤーボックスジョイントのとりつけ》
Attaching front gearbox joints
Einbau der Antriebsgelenke im
Getriebegehäuse vorne
Installation des noix de cardans
avant



17 《Fギヤーボックスジョイントのとりつけ》
Attaching front gearbox joints
Einbau der Antriebsgelenke im
Getriebegehäuse vorne
Installation des noix de cardans
avant



TAMIYA CRAFT TOOLS

NUT DRIVER 7mm

ホックドライバー 7mm



ITEM 74027

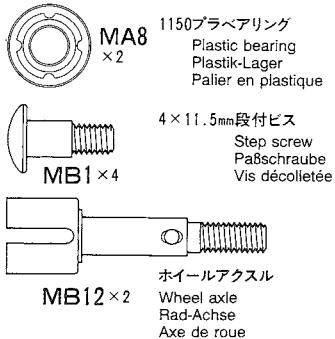
NUT DRIVER 5.5mm

ホックドライバー 5.5mm

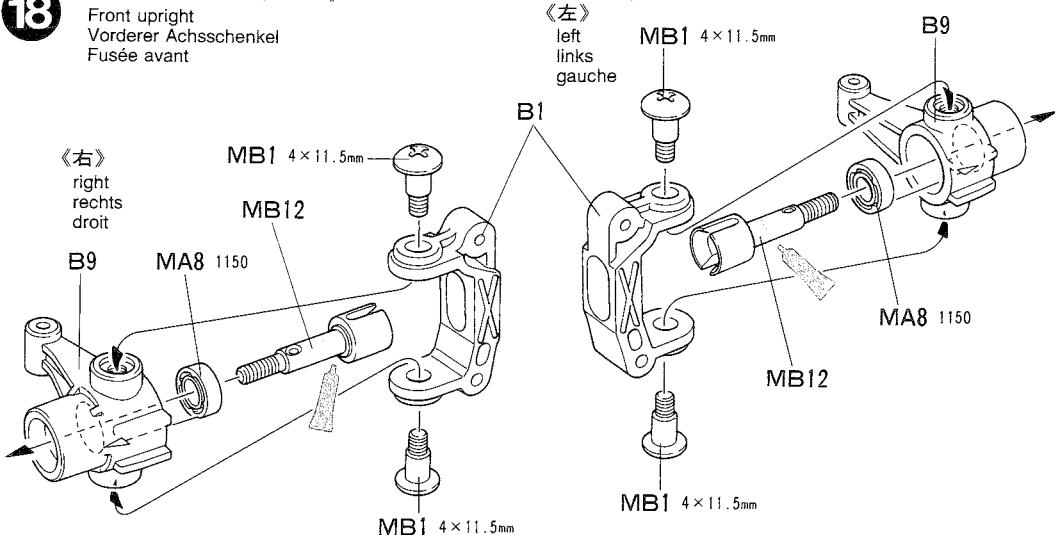


ITEM 74028

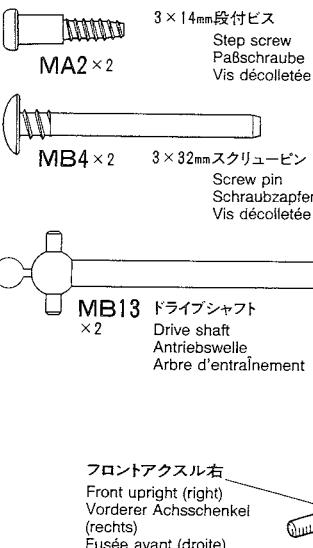
18 《フロントアクスルのくみたて》
Front upright
Vorderer Achsschenkel
Fusée avant



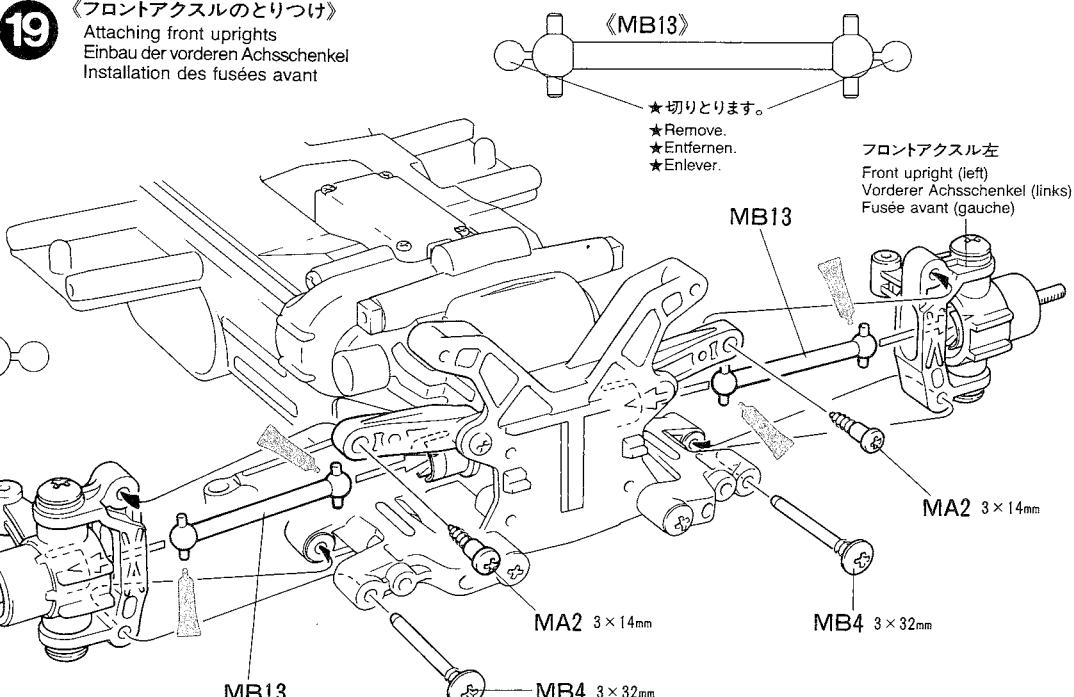
18 《フロントアクスルのくみたて》
Front upright
Vorderer Achsschenkel
Fusée avant



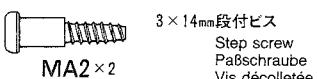
19 《フロントアクスルのとりつけ》
Attaching front uprights
Einbau der vorderen Achsschenkel
Installation des fusées avant



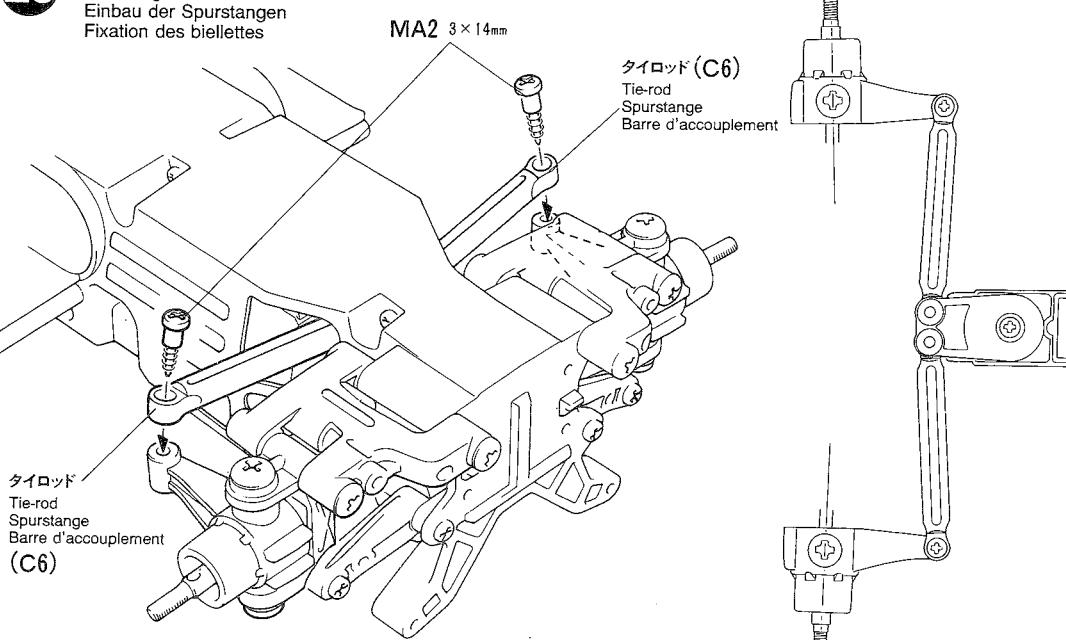
19 《フロントアクスルのとりつけ》
Attaching front uprights
Einbau der vorderen Achsschenkel
Installation des fusées avant



20 《タイロッドのとりつけ》
Attaching tie-rods
Einbau der Spurstangen
Fixation des bielles



20 《タイロッドのとりつけ》
Attaching tie-rods
Einbau der Spurstangen
Fixation des bielles



タミヤの総合カタログ

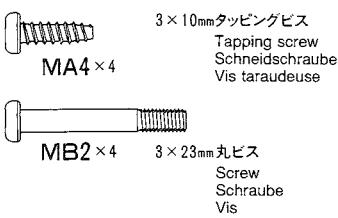
タミヤの全製品を詳しく解説した総合カタログは年1回発行。ご希望の方は模型店でおたずね下さい。

TAMIYA'S R/C GUIDE BOOK
Tamiya's latest Radio Control Guide Book can make you a winner at the racing circuit. Read up on the latest tune up methods, care and maintenance, painting and decorating your cars. English, German, French and Japanese versions available.

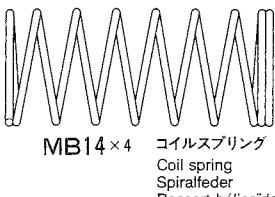
TAMIYA COLOR CATALOGUE
The latest in cars, boats, tanks and ships. Motorized, radio controlled and museum quality models are all shown in full color in Tamiya's latest catalogue. English, German, French, Spanish and Japanese versions available.

21 《ダンパーのくみたて》

Damper cylinder
Dämpfer-Zylinder
Corps d'amortisseur



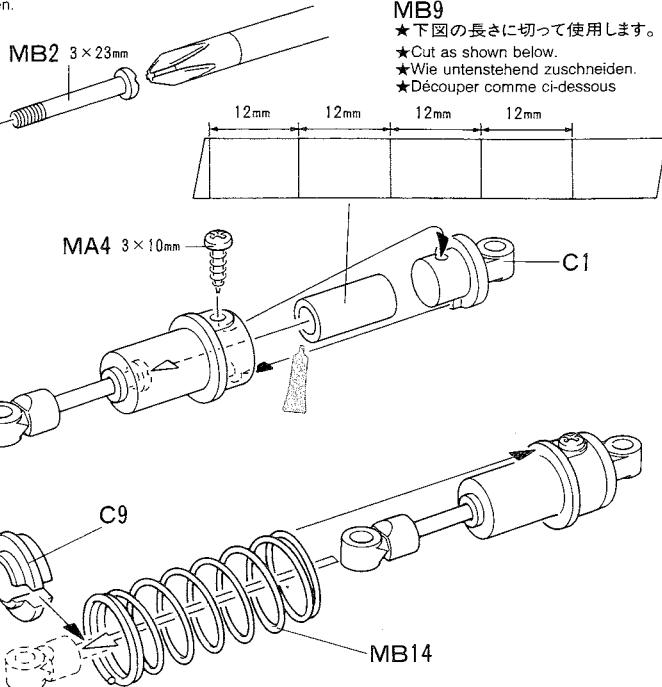
MB9×1 ゴムパイプ
Rubber tubing
Gummirohr
Tube caoutchouc



MB14×4 コイルスプリング
Coil spring
Spiralfeder
Ressort hélicoïdal

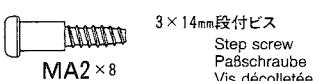
21 《ダンパーのくみたて》★4個作ります。

Damper cylinder
★Make 4.
Dämpfer-Zylinder
★4 Satz anfertigen.
Corps d'amortisseur
★Faire 4 jeux.



22 《ダンパーのとりつけ》

Attaching dampers
Einbau der Stoßdämpfer
Fixation des amortisseurs



《溶剤・ネジ止め剤についての注意》
樹脂製パーツはプラスチックモデル用塗料の溶剤でも侵される場合があります。溶剤を大量に使って洗ったり、つけたり絶対にしないで下さい。またネジロック剤はこのキットには使いません。

CAUTION ON THINNER AND LIQUID THREAD LOCK

All thinners attack plastic!, even plastic model paints and thinners. Never dip parts into thinners or paint, nor wash them with thinners. This kit does not require liquid thread lock for construction.

VORSICHT MIT VERDÜNNERN UND FLÜSSIGEN SCHRAUBENSICHERUNGEN

Alle Verdünner greifen Plastik an, selbst Plastikfarben und deren Verdünner. Niemals Teile in Verdünner oder Farbe tauchen. Der Bausatz erfordert keine Schrauben-Sicherungs-Flüssigkeit.

PRECAUTIONS POUR LES SOLVANTS ET LES PRODUITS FREINE-FILET

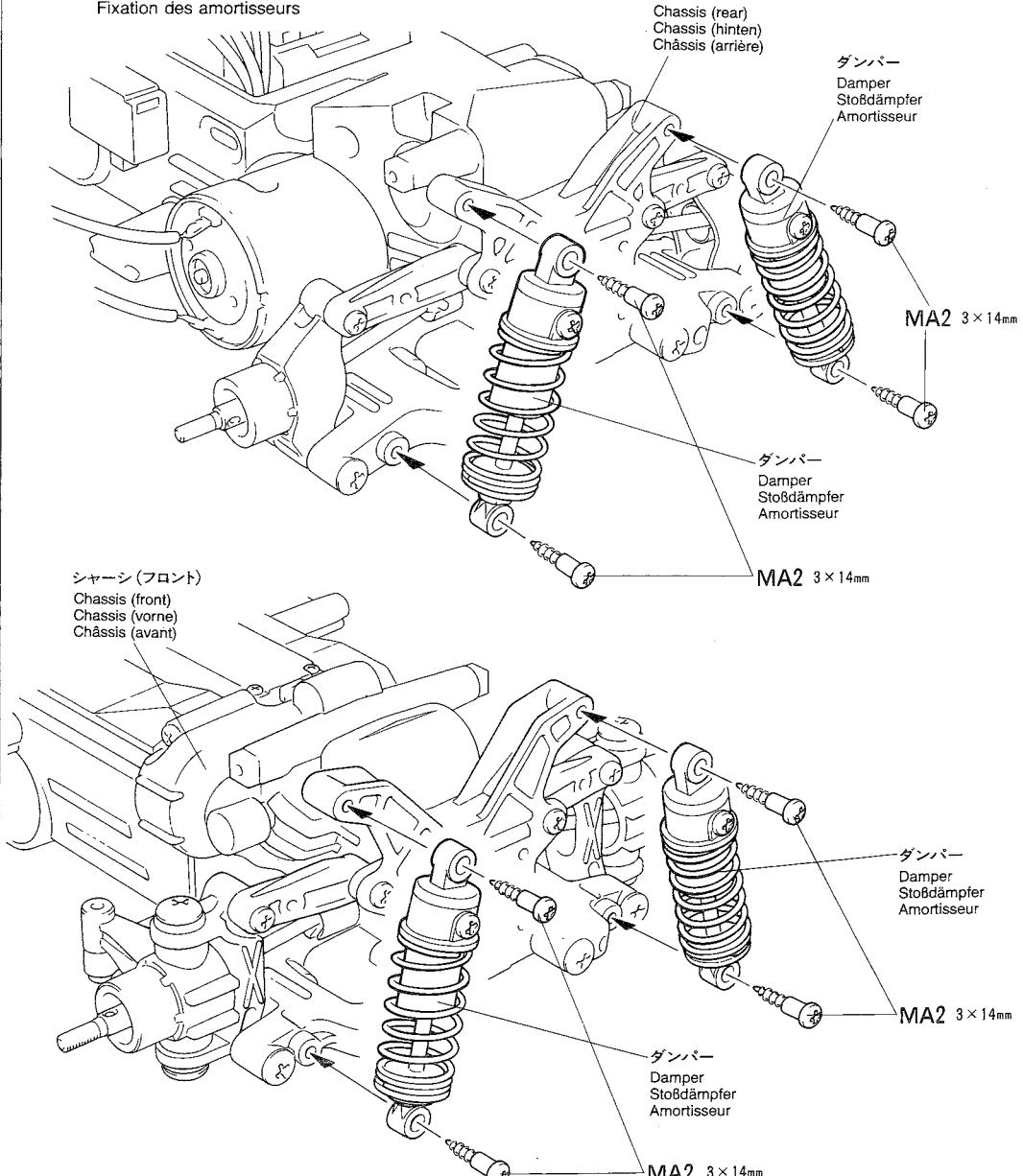
Tous les solvants attaquent le plastique!. Même les peintures et les diluants pour maquettes plastique. Ne jamais tremper les pièces dans du diluant ou de la peinture, ne jamais les nettoyer avec du diluant. Ce modèle ne nécessite pas l'emploi de produit freine-filet pour son montage.

タミヤニュースを読もう

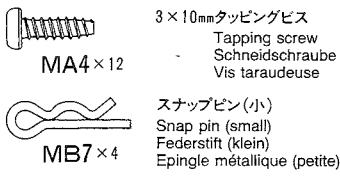
タミヤニュースはモデル作りの情報誌として多くの方に愛読されています。ご希望の方は模型店でおたずね下さい。当社より定期購読する方法もあります。

22 《ダンパーのとりつけ》

Attaching dampers
Einbau der Stoßdämpfer
Fixation des amortisseurs



23 《バンパーのとりつけ》
Attaching bumpers
Anbringung der Stoßfänger
Fixation des pare-chocs



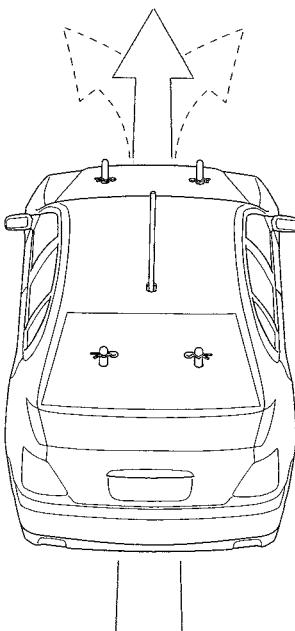
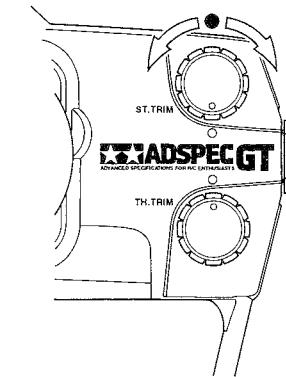
《トリムの調整》
Trim adjustment
Einstellung der Trimmhebel
Réglage de trim

★ステアリングトリムは車がまっすぐに走るようにするための微調整用です。車が曲がる方向の逆にトリムを動かして調整します。

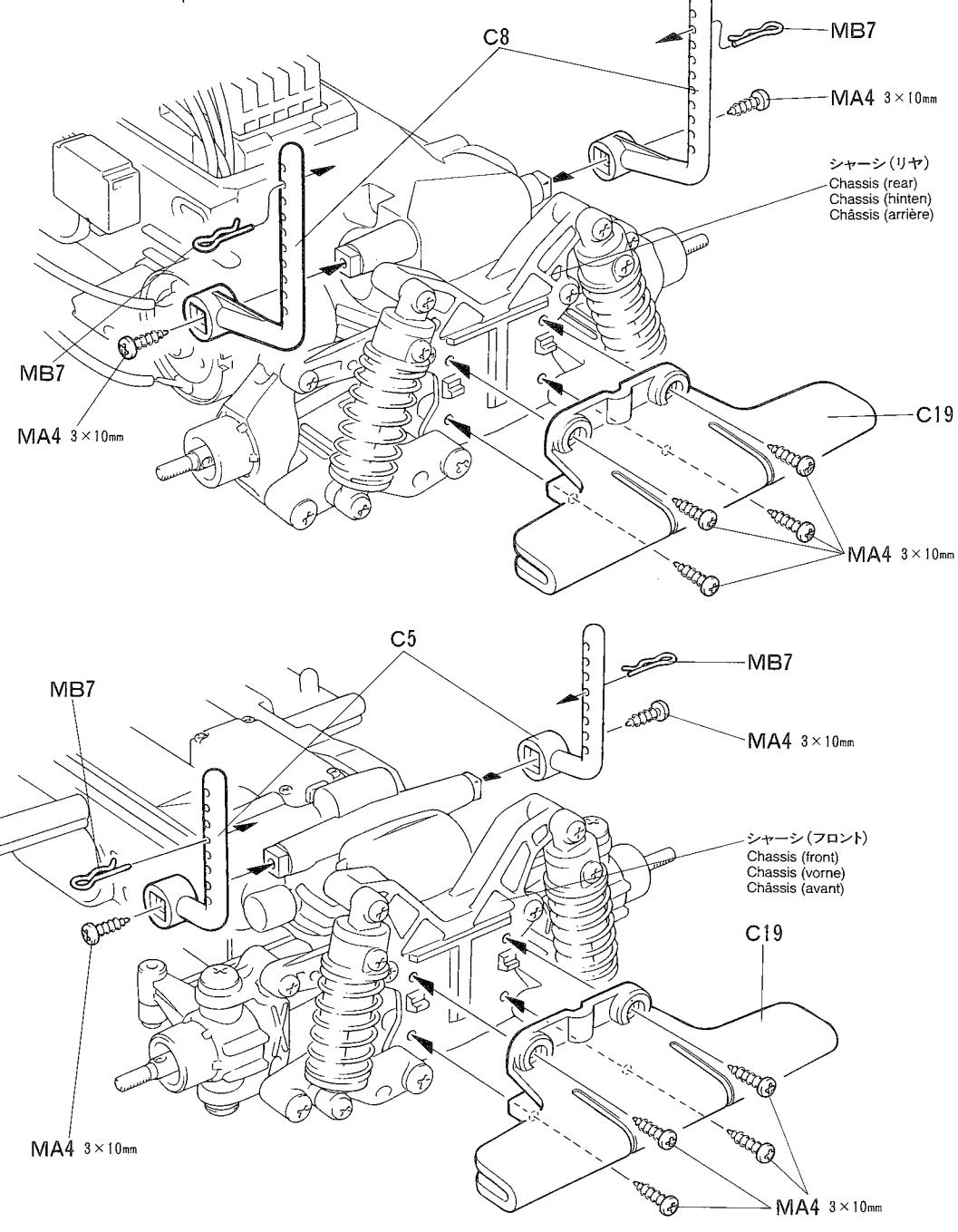
★Adjust trim so that the model runs straight with transmitter in neutral.

★Trimmen Sie es so, daß das Modell exakt geradeaus fährt und der Sender auf neutral steht.

★Le trim de direction doit être réglé pour que manche au neutre, le modèle évolue en ligne droite.

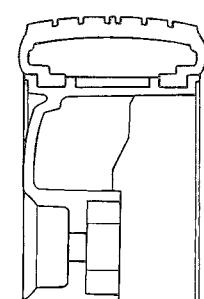
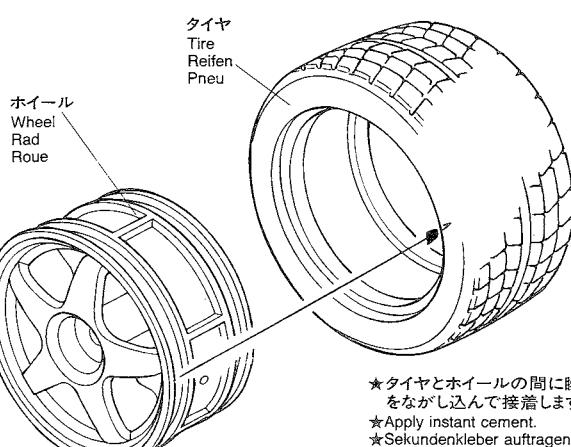


23 《バンパーのとりつけ》
Attaching bumpers
Anbringung der Stoßfänger
Fixation des pare-chocs



24 《ホイールのくみたて》
Wheel assembly
Rad-Zusammenbau
Assemblage des roues

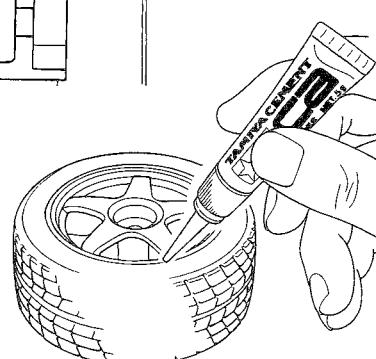
★4個作ります。
★Make 4.
★4 Satz anfertigen.
★Faire 4 jeux.



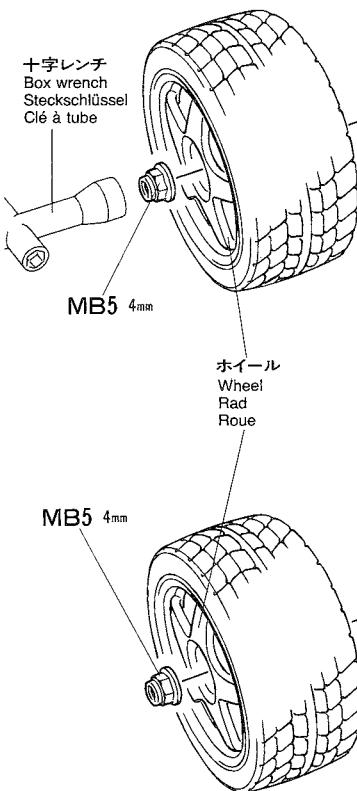
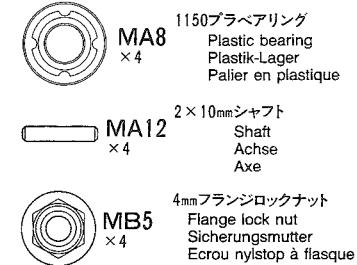
★タイヤをホイールの
みぞにはめます。
★Fit into grooves.
★Reifen richtig in die Fel-
gen eindrücken.
★Insérer dans les
rainures.

TAMIYA
CEMENT
タミヤ瞬間接着剤
●RCカーのゴムタイヤ専用に開発された瞬間接着剤です。コーナーリング等などのタイヤの変形に耐える強力な接着力はもちろん、粘度が低いため組立て時に接着剤が限界まで行きわたりやすいのも特徴です。5gアルミニチューブ入りで、約20本のタイヤを接着することができます。マイクロノズル2本付き。

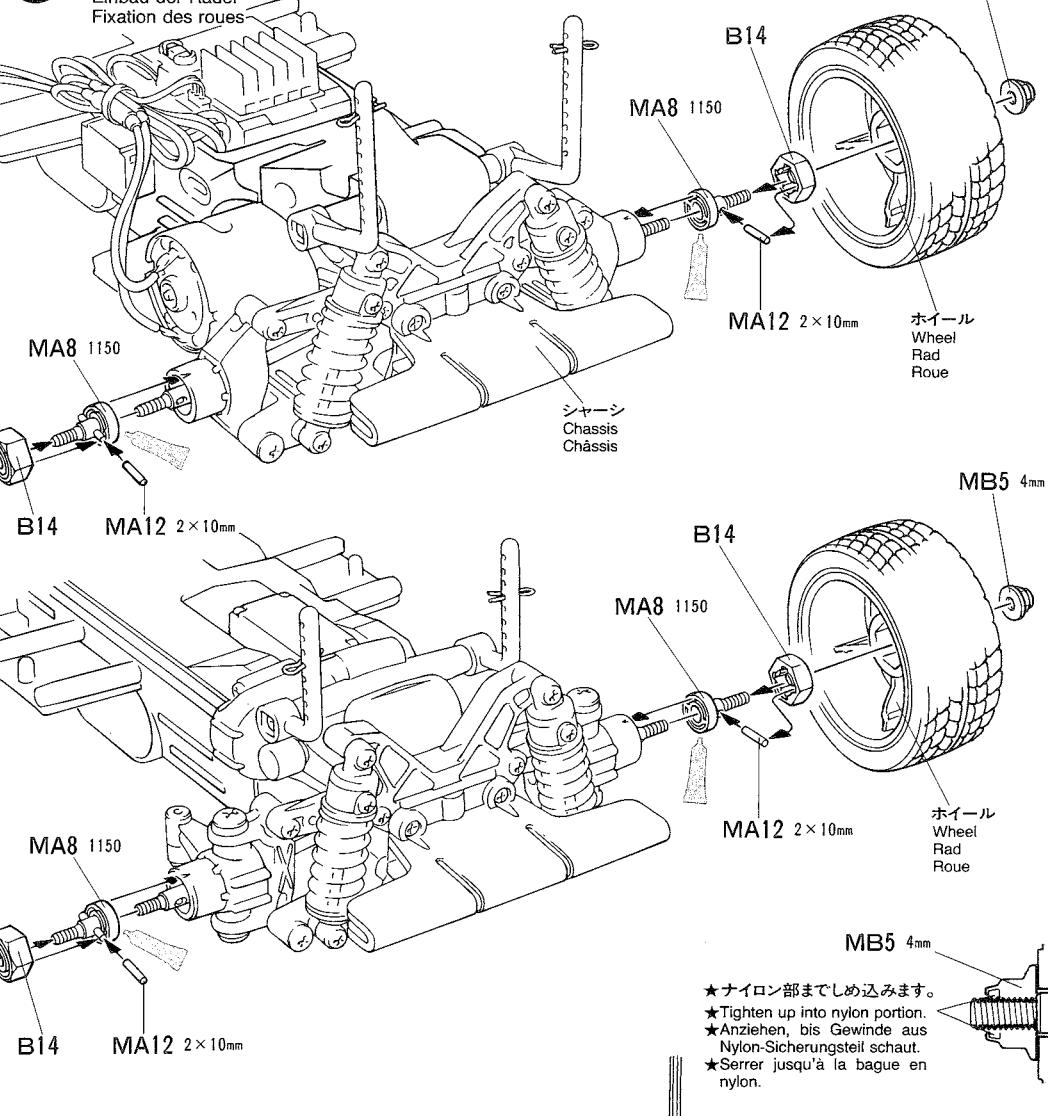
★タイヤとホイールの間に瞬間接着剤
をながし込んで接着します。
★Apply instant cement.
★Sekundenkleber auftragen.
★Appliquer de la colle rapide
(cyanoacrylate).



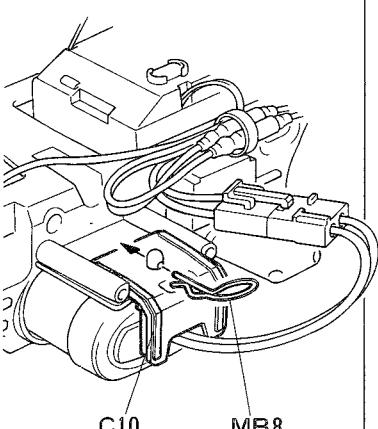
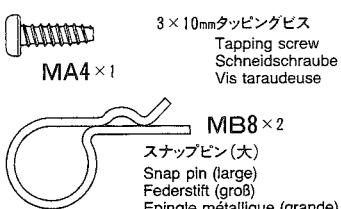
25 《ホイールのとりつけ》
Attaching wheels
Einbau der Räder
Fixation des roues



25 《ホイールのとりつけ》
Attaching wheels
Einbau der Räder
Fixation des roues

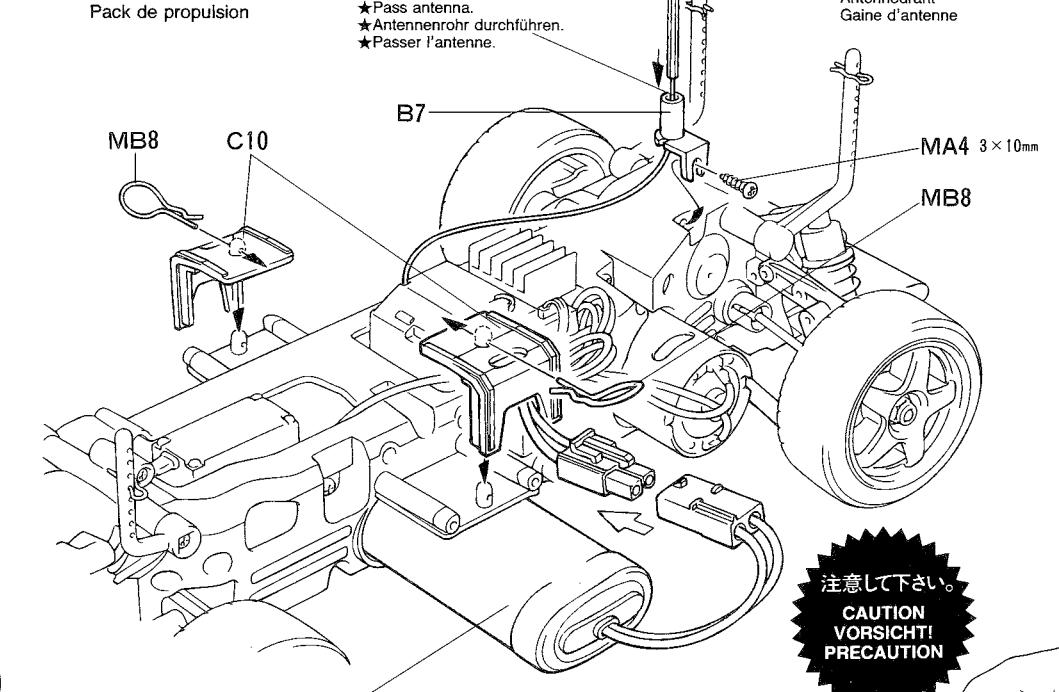


26 《走行用バッテリーの搭載》
Running battery
Fahrakku
Pack de propulsion

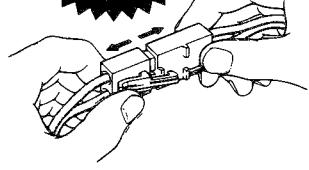


26 《走行用バッテリーの搭載》
Running battery
Fahrakku
Pack de propulsion

★アンテナ線を通します。
★Pass antenna.
★Antennenrohr durchführen.
★Passer l'antenne.



★走行させない時は必ず走行用バッテリーのコネクターを外して下さい。
★Disconnect battery when the car is not being used.
★Akkusstecker abziehen, wenn das Auto nicht in Betrieb.
★Deconnecter la batterie lorsque la voiture n'est pas utilisée.

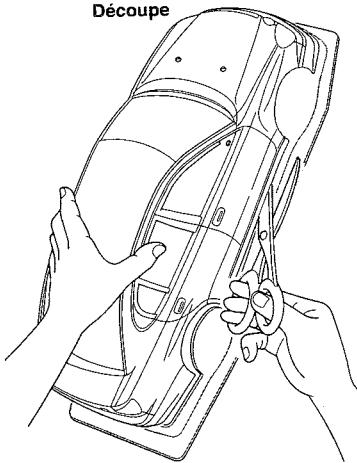


C

27~32

袋詰Cを使用します
BAG C / BEUTEL C / SACHET C

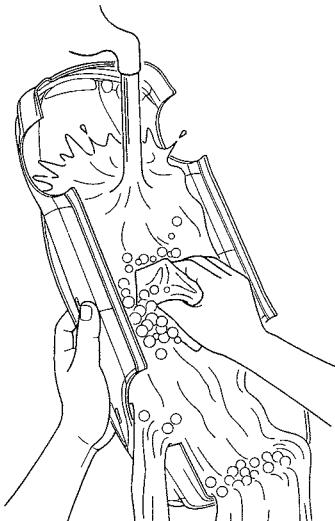
27 《ボディの切り取り》

Trimming
Zurichten
Découpe

★ハサミやカッターナイフで切りとります。
★Cut off using scissors or a modeling knife.
★Mit Messer oder Schere abschneiden.
★Découper en utilisant des ciseaux ou un cutter.

《塗装する前に》

★塗装前に中性洗剤で油気をとります。水洗いをし洗剤部分を洗い流して乾かして下さい。



PREPARING BODY FOR PAINTING

★Wash the body thoroughly with detergent in order to remove any oil, then rinse well and allow to air dry.

VORBEREITUNG DER KAROSERIE FÜR BEMALUNG

★Karosserie sorgfältig mit Spülmittel abwaschen, damit Staub und ggf. Öl entfernt sind. Trocknen lassen.

PREPARATION DE LA CARROSSE

RIE POUR LA MISE EN PEINTURE

★Nettoyer entièrement la carrosserie avec du détergent, la rincer et laisser sécher.

のマークは塗装指示のマークです。ボディはポリカーボネート用塗料、リヤスポイラーなどにはプラスチック用塗料をお使い下さい。

*This mark denotes numbers for Tamiya Paint colors. Paint body from inside using paints for polycarbonate. Paint plastic parts (rear spoiler & mirrors) using plastic paints.

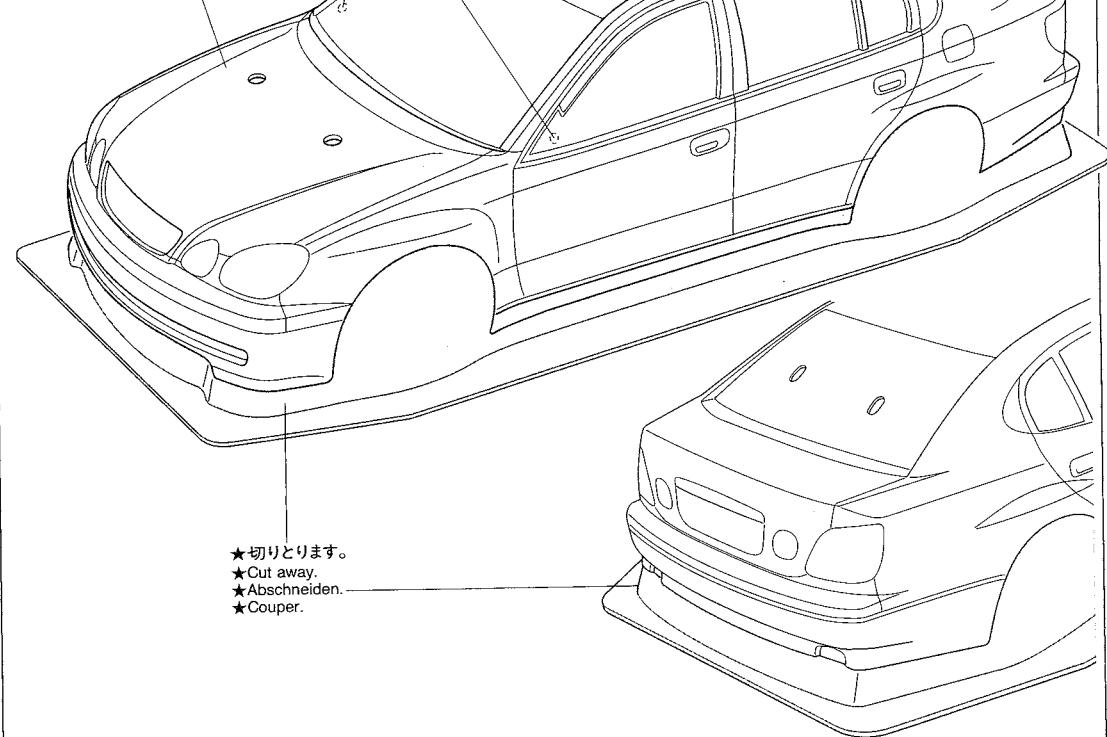
*Dieses Zeichen gibt die Tamiya Farbnummern an. Karosserie von innen mit Lexan-Farben bemalen. Plastikteile (Hecksspoiler & Rückspiegel) mit Plastik-Farben bemalen.

*Ce signe indique la référence de la peinture TAMIYA à utiliser. Peindre la carrosserie par l'intérieur en utilisant des peintures spéciales polycarbonate. Peindre les pièces plastique (spoiler arrière et rétroviseurs) en utilisant des peintures pour maquettes plastique.

27 《ボディの切り取り》

★4mm穴をあけます。
★Make 4mm hole.
★4mm Loch machen.
★Percer un trou de 4mm.

ボディ
Body
Karosserie
Carrosserie



28 《ボディの塗装》

Painting body
Bemalung der Karosserie
Peinture de la carrosserie

マスクシール(F)
Masking seal
Aufkleber
Cache

マスクシール(E)
Masking seal
Aufkleber
Cache

PS-12
シルバー
Silver
Silber
Aluminium

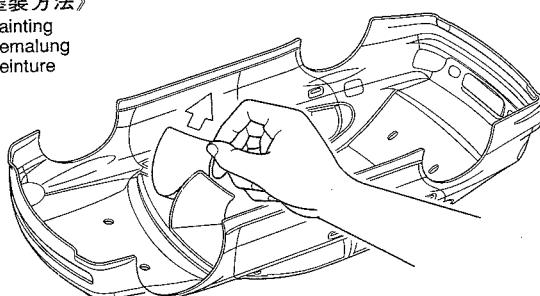
マスクシール(A)右側(B)
Masking seal
Aufkleber
Cache
right
rechts
droit

マスクシール(D)右側(C)
Masking seal
Aufkleber
Cache
right

《塗装方法》

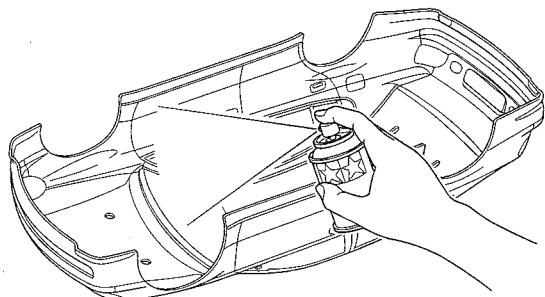
Painting
Bemalung
Peinture

① ウィンドウ部分に内側からマスクシールでマスクします。
Mask off window areas from inside using masking seals included in kit.
Fenster von innen mit den im Bausatz enthaltenen Aufkleber abkleben.
Masquer les zones vitrées à l'intérieur en utilisant les masques inclus dans le kit.



② ポリカーボネート塗料で塗装し、乾いたらマスクシールをはがします。

Paint from inside using polycarbonate paints. After paint has cured, remove masking seals.
Von innen mit Lexan-Farben bemalen. Nachdem Trocknen der Farbe sind die Abklebungen zu entfernen.
Peindre de l'intérieur avec des peintures pour polycarbonate. Après séchage, enlever les caches.



29 《マーク》
Markings
Beschriftung
Décoration

《マークのはりかた》

- ①できるだけ余白を残さずに、印刷された部分を切り抜いて下さい。番号のついたマークは切りとってしまうとまちがえやすいので順に切りとって下さい。
- ②裏紙の端の部分を少し切りとり指定された場所にはりあわせます。裏紙をつけたまま位置をあわせて下さい。
- ③少しづつ裏紙をはがしながら場所がずれたり、マークの中に気泡が残ったりしないように注意しながらはってゆきます。裏紙を一度に全部はがしてはることは、しわができると気泡が残つたりする原因となります。

STICKERS

① Cut stickers along colored edge so the transparent film is removed.

② Peel off the end of lining a little and put the sticker in position on the body.
③ Then, remove the lining slowly. In so doing, be careful that the sticker does not move out of position on the body.

If the lining is completely removed in advance, the sticker may become wrinkled or contain unwanted air bubbles.

STICKER

① Die Sticker an den bunten Kanten so ausschneiden, daß der transparente Film weg ist.

② An einer Kante die Unterlage etwas abziehen und Sticker richtig auf die Karosserie legen.

③ Dann die Unterlage langsam ganz abziehen, darauf achten, daß sich der Sticker nicht verschiebt und daß keine Luft unter den Sticker kommt — sonst gibt es Lufblasen.

Wenn die Unterlage vorher komplett entfernt wird, kann der Sticker zusammenkleben.

MOTIFS ADHESIFS

① Découper chaque motif au plus près de ses contours pour éliminer le film transparent.

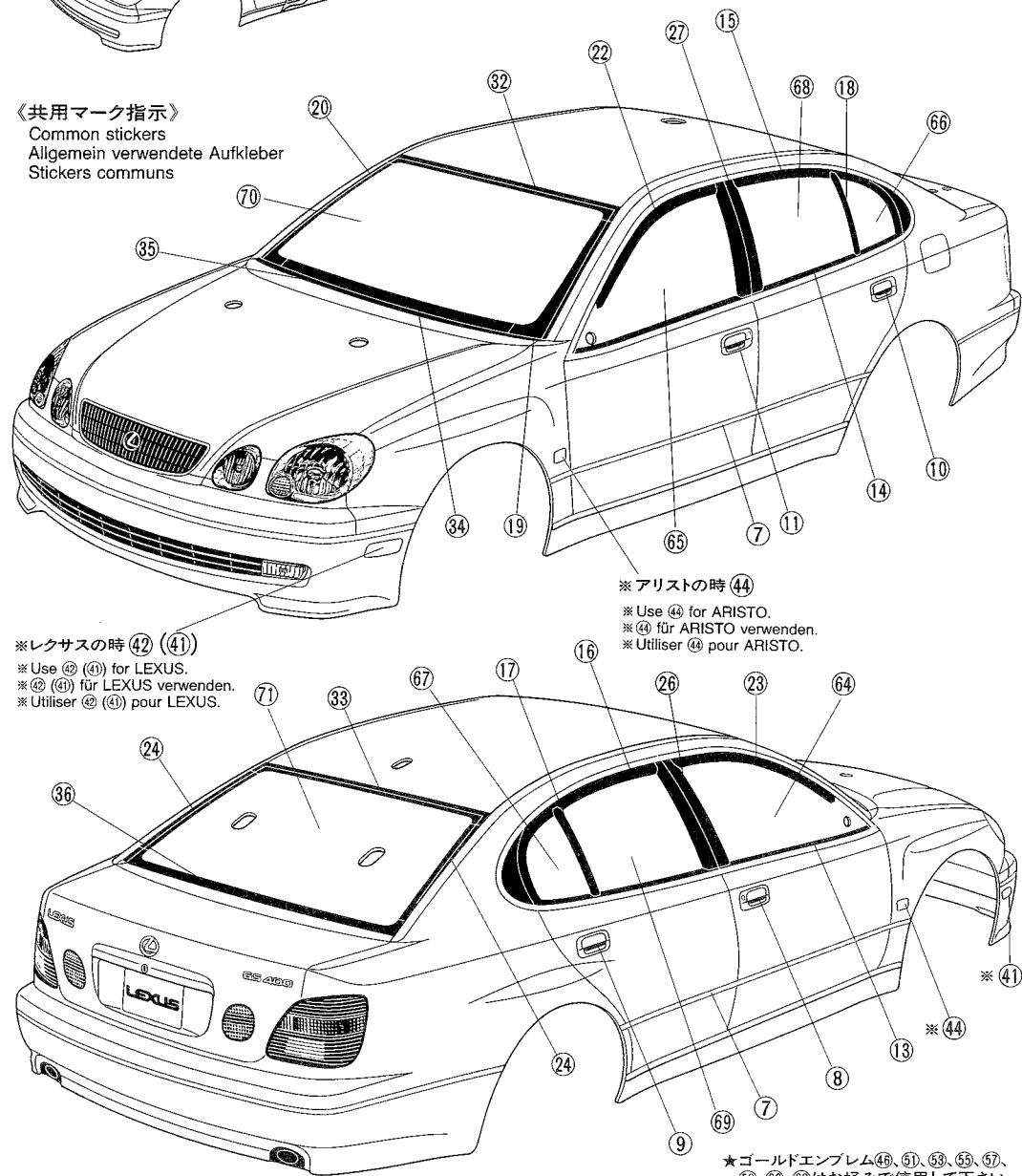
② Soulever le papier de protection à l'une des extrémités et positionner le motif sur la carrosserie.

③ Retirer lentement le papier de protection en veillant à ce que le motif ne se déplace pas sur la carrosserie. En retirant entièrement à l'avance le papier de protection, le film risque de former des plis ou de retenir des bulles d'air indésirables.

29 《マーク》
Markings
Beschriftung
Décoration

《共用マーク指示》

Common stickers
Allgemein verwendete Aufkleber
Stickers communs

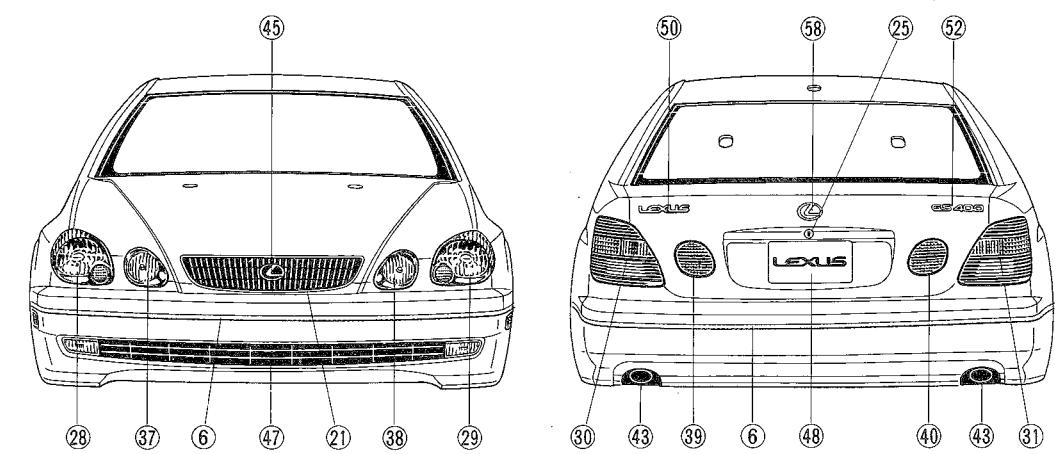


- ★マークはボディの保護フィルムをはがしてからはります。
- ★After paint has cured, remove protective coating prior to adding stickers.
- ★Nachdem Trocknen der Farbe sind Schutzfolie abziehen vor dem Anbringung des Stickers.
- ★Appliquer d'abord la teinte la plus foncée. Après séchage, enlever le film protecteur avant d'apposer des stickers.

- ★リストは⑩を参考にして下さい。
- ★Refer to step ⑩ for ARISTO.
- ★Für ARISTO beachten Sie bitte Schritt ⑩.
- ★Se reporter à l'étape ⑩ pour ARISTO.

- ★ゴールドエンブレム(6), (51), (53), (55), (57), (59), (60), (62)をお好みで使用して下さい。
- ★Attach stickers (6), (51), (53), (55), (57), (59), (60) and (62) as you like.
- ★Nach Belieben die Aufkleber (6), (51), (53), (55), (57), (59), (60) und (62) anbringen.
- ★Apposer les stickers (6), (51), (53), (55), (57), (59), (60) et (62) à son gré.

《レクサスGS400用》
LEXUS GS400



TAMIYA CRAFT TOOLS

良い工具選びは傑作づくりのための第一歩。本格派をめざすモデルにふさわしいタミヤクラフトツール。耐久性も高く、使いやすい高品質な工具です。

CURVED SCISSORS

曲線ばさみ
(プラスチック用)



ITEM 74005

GRUB DRIVER 1.5mm

六角レンチドライバー1.5mm



ITEM 74029

PRECISION CALIPER

精密ノギス



ITEM 74030

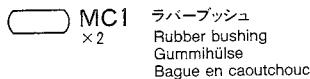
CRAFT KNIFE

クラフトカッターL



ITEM 74038

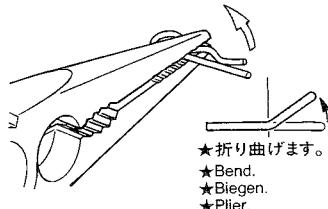
31 《ドアミラーの取り付け》
Attaching side mirrors
Rückspiegel-Einbau
Fixation des rétroviseurs



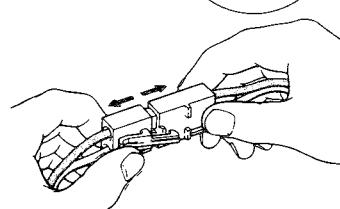
32 《ボディの取り付け》
Attaching body
Aufsetzen der Karosserie
Fixation de la carrosserie



《MB7(スナップピン小)の折り曲げ》
Modifying snap pins
Abänderung des Federstiftes
Modification de l'épingle métallique



注意して下さい。
CAUTION
VORSICHT!
PRECAUTION



走行させない時は必ず走行用バッテリーのコネクターを外して下さい。
走行用バッテリーをつないだまましておくと、車が暴走することがあります。走らせないときは、必ず走行用バッテリーのコネクターを抜いておきます。

DISCONNECT BATTERY WHEN NOT USING THE CAR

Disconnect Ni-Cd battery when car is not being used. If left connected, a slight movement of the speed controller results in a run away car.

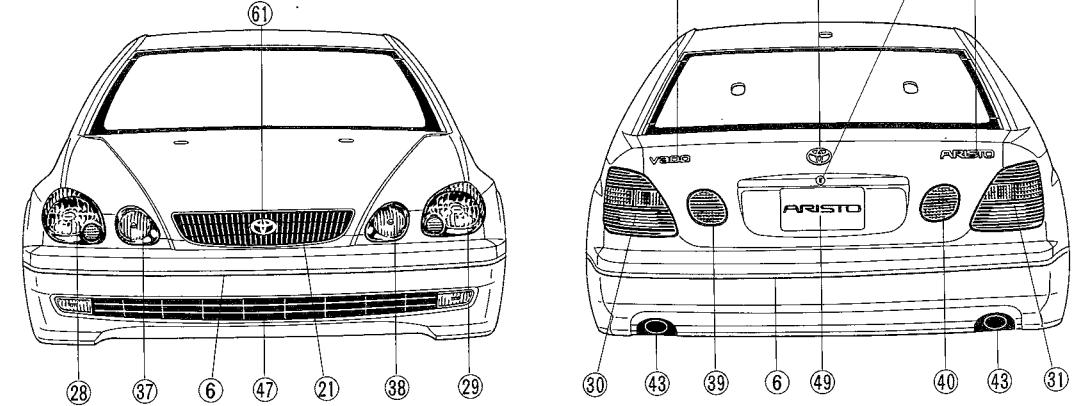
AKKUSTECKER ABZIEHEN, WENN DAS AUTO NICHT IN BETRIEB

Ni-Cd Akku abhängen, wenn das Auto nicht benutzt wird. Bleibt der Anschluß zusammen, kann eine geringe Bewegung des Fahrtenreglers zum Davonfahren des Autos führen.

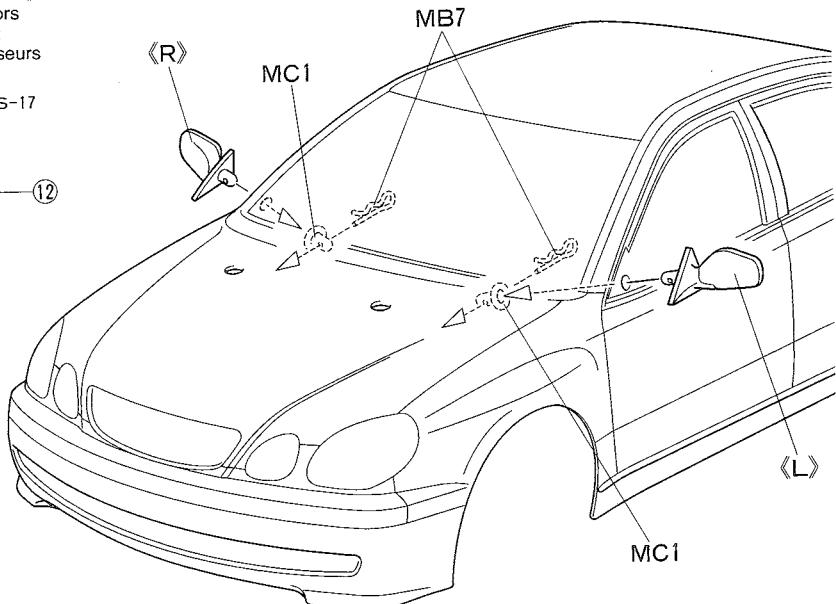
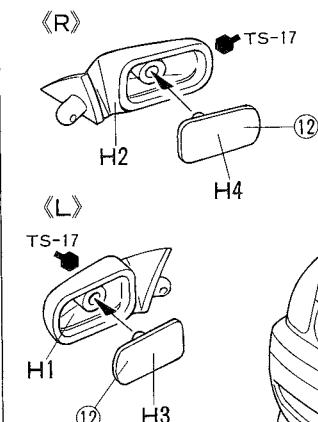
DECONNECTER LA BATTERIE LORSQUE LA VOITURE N'EST PAS UTILISEE

Déconnecter le connecteur de la batterie lorsque la voiture n'est pas utilisée. En la laissant branchée, un léger mouvement du variateur de vitesse peut mettre en marche le moteur.

30 《マーキング(アリスト用)》
Markings (ARISTO)
Beschriftung (ARISTO)
Décoration (ARISTO)



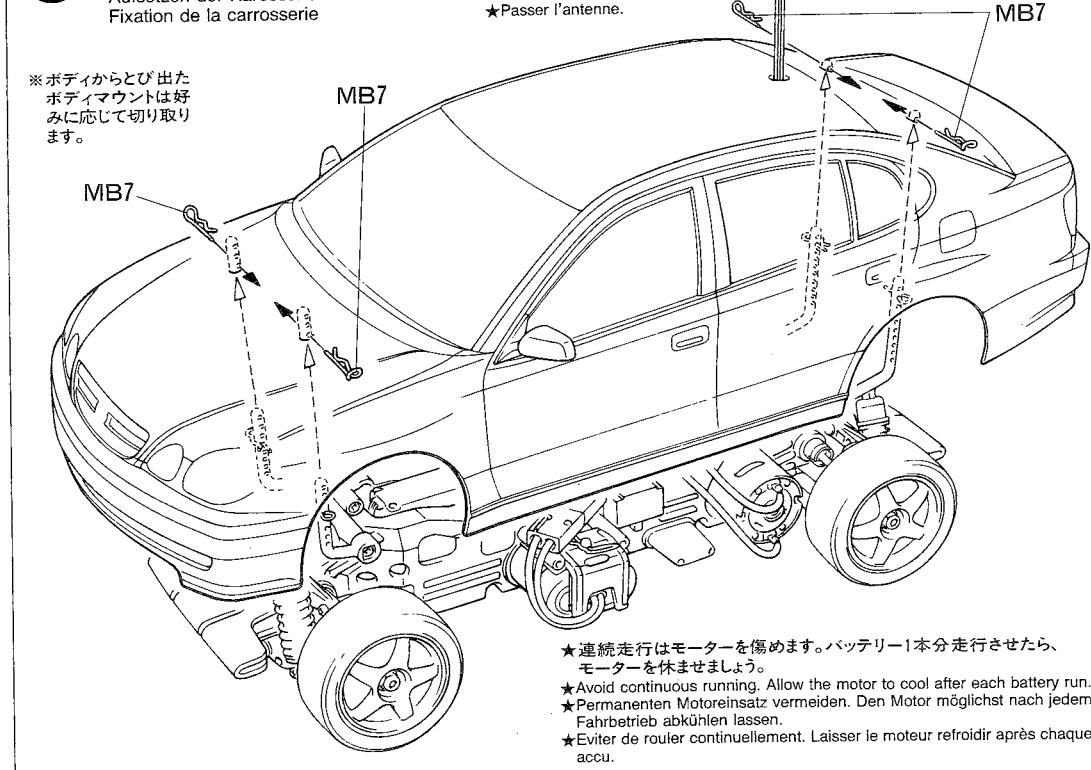
31 《ドアミラーの取り付け》
Attaching side mirrors
Rückspiegel-Einbau
Fixation des rétroviseurs



32 《ボディの取り付け》
Attaching body
Aufsetzen der Karosserie
Fixation de la carrosserie

★アンテナパイプを通します。
★Pass antenna.
★Antennenrohr durchführen.
★Passer l'antenne.

*ボディからとび出たボディマウントは好みに応じて切り取ります。



★連続走行はモーターを傷めます。バッテリー1本分走行させたら、モーターを休ませましょう。

★Avoid continuous running. Allow the motor to cool after each battery run.

★Permanenten Motoreinsatz vermeiden. Den Motor möglichst nach jedem Fahrtrieb abkühlen lassen.

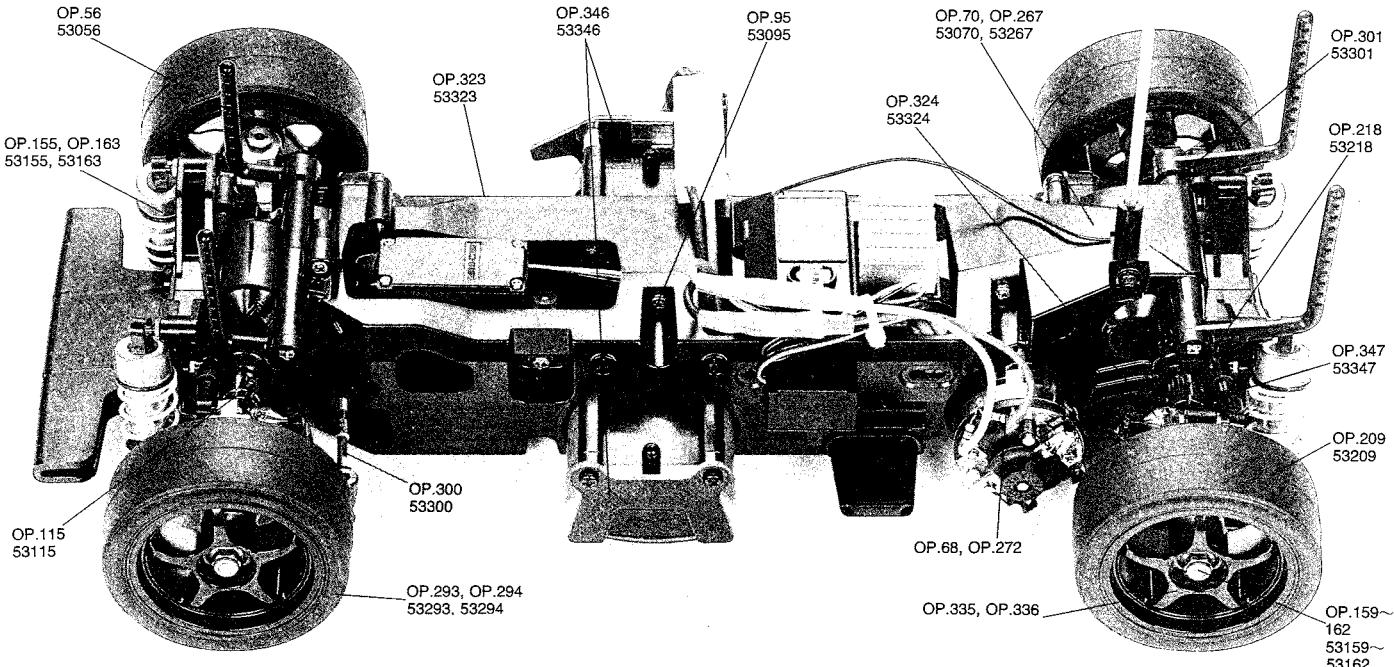
★Eviter de rouler continuellement. Laisser le moteur refroidir après chaque accu.

LEXUS GS 400



●走らせない時はバッテリーを必ずはずしておきましょう

SPARE PARTS & ACCESSORIES PLUS TUNE UP ITEMS



《スペアパーツ》 R/C Spare Parts

- No 171 耐熱両面テープセット
50171 Heat Resistant Double Sided Tape
- No 197 スナップピンセット
50197 Snap Pin Set
- No 355, 18T, 19T AV Pinion Gear Set
50355 18T, 19T AV Pinion Gear Set
- No 356, 20T, 21T AV ピニオンセット
50356 20T, 21T AV Pinion Gears
- No 357, 22T, 23T AV ピニオンセット
50357 22T, 23T AV Pinion Gears
- No 419 レーシングラジアルタイヤセット
50419 Racing Radial Tires (1 Pair)
- No 454 レーシングslickタイヤセット
50454 Racing Slick Tires (1 Pair)
- No 473 ハイトルクサーボセイバーセット
50473 Hi-Torque Servo Saver
- No 519 C. V. A ダンパーミニ(II)
50519 C.V.A. Mini Shock Unit Set II
- No 594 2×10mmステンレスシャフト
50594 2x10mm Shaft (10 pcs.)
- No 602 デフペベルギヤーセット
50602 Differential Bevel Gear Set
- No 650 四駆ツーリングカーライフシャフトセット
50650 4WD Touring Car Drive Shaft Set
- No 810 レーシングセミslickタイヤ
50810 Racing Semi-Slick Tires (1 Pair)
- No 738 TL 01・G部品(ギヤー)
50738 TL01 G Parts (Gear)

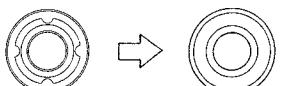
《オプションパーツ》 Hop-Up Options

- OP 56 ピンタイプ六角ハブセット
53056 Pin Type Wheel Adapter
- OP 68 RS-540スポーツチューンモーター
53068 RS-540 Sport-Tuned Motor
- OP 70 マンタレイボールデフセット
53070 Manta Ray Ball Diff Set
- OP 95 3×10mmチタンタッピングビス
53095 3x10 Titanium Tapping Screw (10 pcs.)
- OP 115 スカイラインGT-Rユニバーサルシャフトセット
53115 Skyline GT-R Universal Shaft Set
- OP 155 ローフリクションアルミダンパー^{セット}
53155 Low Friction Aluminum Damper
- OP 159~162 4mmアルミカラーフランジロックナット
53159-53162 4mm Anodized Aluminum Flange Lock Nuts
- OP 163 オンロード仕様スプリング^{セット}
53163 On-Road Tuned Spring Set
- OP 209 ゾーリング、ラリーカー用タイヤモールドインナー^{セット}
53209 Shaped Tire Insert (1 Pair)
- OP 218 1/10ゾーリングカーハイ強化ジョイントカップ
53218 1/10 Touring Car Hard Joint Cup Set (for Gear Diff)
- OP 267 TA 03・ボールデフ^{セット}
53267 TA03 Ball Differential
- OP 272 ダイナランレーシングストックモーター
53272 Dyna-Run Racing Stock Motor
- OP 293 ファイバーモールドslickタイヤ・タイプA
53293 Reinforced Slicks Type-A
- OP 294 ファイバーモールドslickタイヤ・タイプB
53294 Reinforced Slicks Type-B

- OP 300 TL 01・ターンバックルタイロッド^{セット}
53300 TL01 Turnbuckle Tie-Rod Set (2 pcs.)
- OP 301 TL 01・ステンレスシャフト^{セット}
53301 TL01 Stainless Steel Suspension Shaft
- OP 322 TL 01・カーボン中空ギヤーシャフト
53322 TL01 Hollow Carbon Gear Shaft
- OP 323 TL 01・カーボンプロペラシャフト
53323 TL01 Carbon Propeller Shaft
- OP 324 TL 01・スタビライザーセット(F・R共用)
53324 TL01 Stabilizer Set
- OP 331 TL 01・軽量シャーシ^{セット}
53331 TL01 Light Chassis Set
- OP 335 1ピーススポーク強化ホイール(カーボン入)
53335 Reinforced One-Piece Spoke Wheels (1 Pair)
- OP 336 1ピースメッシュ強化ホイール
53336 Reinforced One-Piece Mesh Wheels (1 Pair)
- OP 338 RCタイヤ接着アダプター
53338 RC Tire Cementing Helper
- OP 339 瞬間接着剤(ゴムタイヤ用)
53339 Tamiya CA Cement (For Rubber Tires)
- OP 342 TL 01スピードチューンギヤー^{セット}
53342 TL01 Speed-Tuned Gear Set
- OP 345 TL 01/M03トーンリヤーアップライト
53345 (TL01, M03) Toe-In Rear Upright
- OP 346 TL 01/M03クイックバッテリーホルダー^{セット}
53346 (TL01, M03) Quick Release Battery Holder
- OP 347 3mmスプリングイモネジ
53347 3mm Spring Set Screw (10 pcs.)
- OP 351 アルミグラスマッシュテープ
53351 Aluminum Reinforced Tape

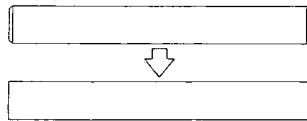
《OP.292 TL01フルベアリングセット》

53292 TL01 Ball Bearing Set



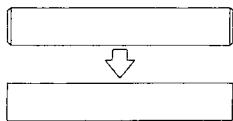
MA8 1150 1150ラバーシールベアリング
Sealed ball bearing

MA9 5×40mm



5×40mmパイプ
Tube

MA10 5×30mm

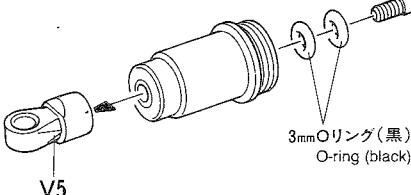


5×30mmパイプ
Tube

《OP.155 ローフリクションダンパー^{セット}》

53155 Low Friction Aluminum Damper Set

標準オイル
Oil # 300

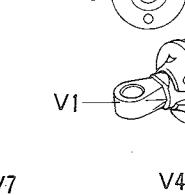


3mmOリング(黒)
O-ring (black)

《SP.746 C.V.A.ダンパー^{スーパーミニ}セット》

50746 C. V. A. Super Mini Shock Unit Set

ピストン
Piston V9



V8

V7

V4

V6

LEXUS GS 400



●走らせない時はバッテリーを必ずはずしておきましょう

SAFETY PRECAUTIONS

Follow the outlined rules for safe radio control operation.

●Avoid running the car in crowded areas and near small children.

●Make sure that no one else is using the same frequency in your running area. Using the same frequency at the same time can cause serious accidents, whether it's driving, flying, or sailing.

●Avoid running in standing water and rain. If R/C unit, motor, or battery get wet, clean and dry thoroughly in a dry shaded area.

R/C OPERATING PROCEDURES

① Make sure the transmitter controls and trims are in neutral. Switch on transmitter.

② Switch on receiver.

③ Inspect operation using transmitter before running.

④ Adjust steering servo and trim so that the model runs straight with transmitter in neutral.

⑤ Reverse sequence to shut down after running.

⑥ Make sure to disconnect/remove all batteries.

⑦ Completely remove sand, mud, dirt, etc.

⑧ Apply grease to suspension, gears, bearings, etc.

⑨ Store the car and batteries separately when not in use.

TIPS ZUR SICHERHEIT

Beachten Sie die folgenden Richtlinien für fehlerfreien Betrieb.

●Vermeiden Sie das Fahren des Autos an überfüllten Plätzen und in der Nähe von kleinen Kindern. Gebrauchen Sie nie die Straße für R/C Rennen.

●Prüfen Sie, daß niemand in der Umgebung dieselbe Frequenz benutzt, denn dadurch können Unfälle entstehen - sowohl beim Fahren, Fliegen oder Segeln.

●Vermeiden Sie das Fahren durch Pfützen und während Regen. Wenn das R/C Fahrzeug, der Motor oder die Batterien naß werden, müssen Sie alles sorgfältig im Trockenen säubern und reinigen.

KONTROLLEN VOR DER FAHRT

① Stellen Sie sicher, daß die Trimmhebel am Sender nicht verstellt sind.

② Empfänger einschalten.

③ Die Funktion vor Abfahrt mit dem Sender überprüfen.

④ Richten Sie das Lenkservo durch Einstellung am Gestänge so ein, daß das Modell bei neutraler Sender-Trimmung geradeaus fährt.

⑤ Nach dem Fahrabtrieb in umgekehrter Reihenfolge vorgehen.

⑥ Die Batterien herausnehmen bzw. abklemmen.

⑦ Entfernen Sie Sand, Matsch, Schmutz etc.

⑧ Fetten Sie die Aufhängung, Getriebe, Federungen etc. ein.

⑨ Bei Nichtgebrauch Auto und Akkus getrennt verwahren.

MESURES DE SECURITE

Veuillez respecter impérativement les règles de sécurité suivantes lors de l'utilisation de votre ensemble RC.

●Evitez de faire évoluer la voiture à proximité de jeunes enfants ou dans la foule. Ne jamais utiliser sur la voie publique!

●Assurez-vous que personne d'autre n'utilise la même fréquence sur le même terrain que vous. Utiliser la même fréquence en même temps peut être source de sérieux accidents, pendant la conduite, le vol ou la navigation des modèles R/C.

●Ne jamais faire évoluer le modèle sous la pluie ou sur une surface mouillée. Si le moteur, les accus, le récepteur ou les servos prenaient l'humidité, les nettoyer avec un chiffon et les laisser sécher.

PROCEDURE DE MISE EN MARCHE

① Assurez-vous que les trims soient au neutre. Mettre en marche l'émetteur.

② Mettre en marche le récepteur.

③ Vérifiez la bonne marche de votre radiocommande avant de rouler.

④ Le trim de direction doit être réglé pour que manche au neutre, le modèle évolue en ligne droite.

⑤ Faites les opérations inverses après utilisation de votre ensemble R/C.

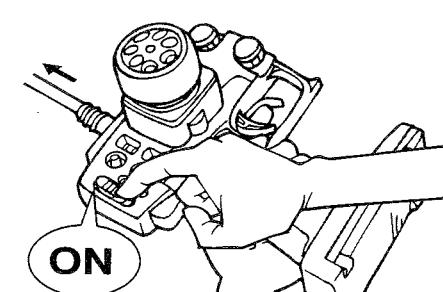
⑥ Assurez-vous que les batteries soient bien débranchées et sortez-les du modèle.

⑦ Enlever sable, poussière, boue etc...

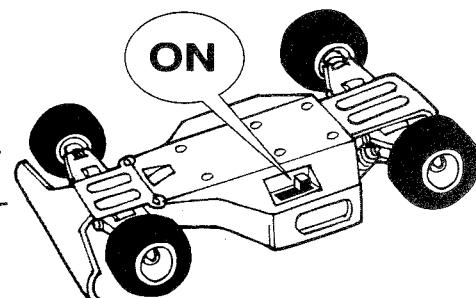
⑧ Graisser les pignons, articulations...

⑨ Rangez la voiture et les accus séparément.

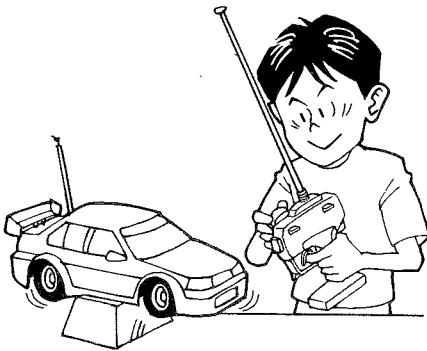
『RCカーの走らせかた』 ★この走らせかたの順番はかならず守って下さい。スイッチのON/OFFの順番を間違えると他の電波の混信によってRCカーが暴走する場合があります。



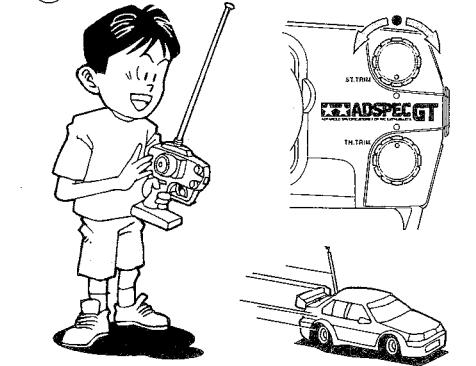
① 送信機のアンテナをのぼし、スイッチをONにします。



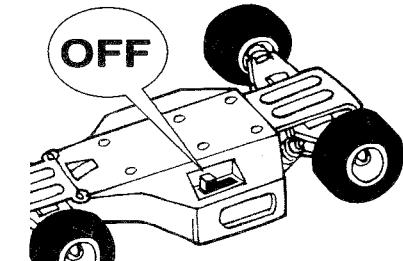
② 次にRCカー側のスイッチをONにして下さい。



③ 走らせる前にRCカーを台の上に乗せ、各部の動きをチェックします。



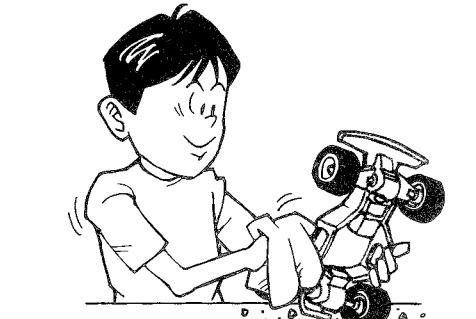
④ ステアリングを使わず走らせてみます。まっすぐに走らない場合はステアリングトリムを使って調節して下さい。



⑤ 走行を終わらせる時は、かならず走らせる時の逆の手順でスイッチを切っていきます。



⑥ 走らせたあとは、かならずバッテリーをはずしておきましょう。



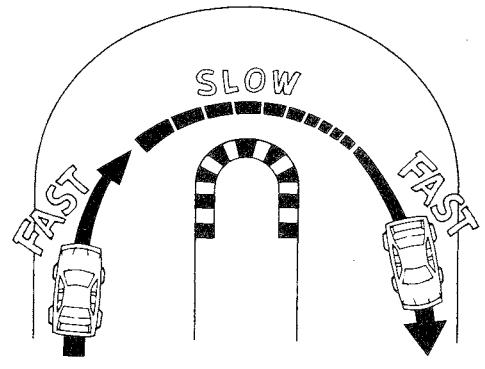
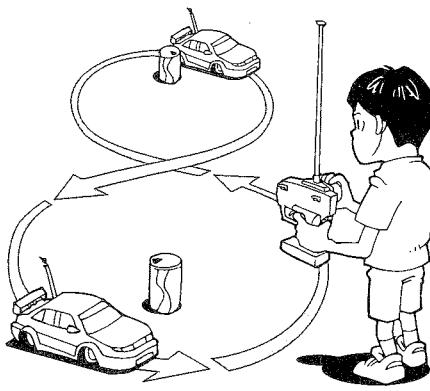
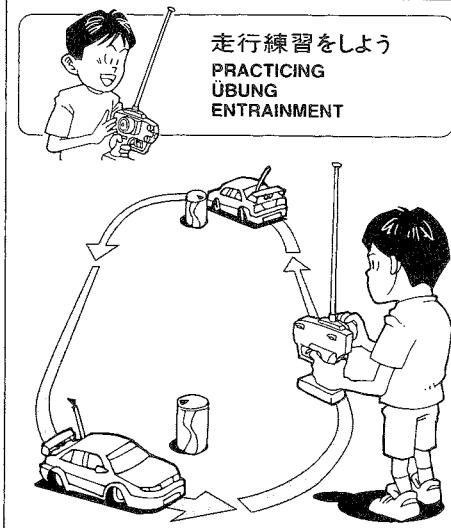
⑦ RCカーについた泥や砂、汚れなどはやわらかな布などできれいに拭き取りましょう。



⑧ ギヤーや軸受け部、サスペンションなどの可動部はグリスを注入しておきましょう。



⑨ あとかたづけをしっかりしましょう。その時、バッテリーは別々にしておきます。



- 大きく橢円を描くように走らせてみよう。
- Practice to achieve a large regular oval.
- Üben Sie, bis Sie ein sauberes Oval fahren können.
- Exercez vous à décrire un grand ovale régulier.

- 空き缶などを利用して、8の字を描くように走らせてみよう。
- Use empty cans etc. as pylons for figure "8" drill.
- Verwenden Sie leichte, leere Büchsen etc. als Markierung für einen 8er-Übungskurs.
- Employez des boites vides... comme repères pour réaliser des "8".

● コーナーリングのやり方は、カーブに入るとときに速度を落とし、曲がり終わるとともに速度を上げて行くよいでしょう。

● Decelerate when entering a curve and pick up speed after vertex of the curve.

● Nehmen Sie beim Einfahren in die Kurve Gas weg und beschleunigen Sie nach dem Scheitelpunkt der Kurve.

● Ralentissez à l'entrée d'une courbe et reprenez de la vitesse après le passage du milieu de la courbe.

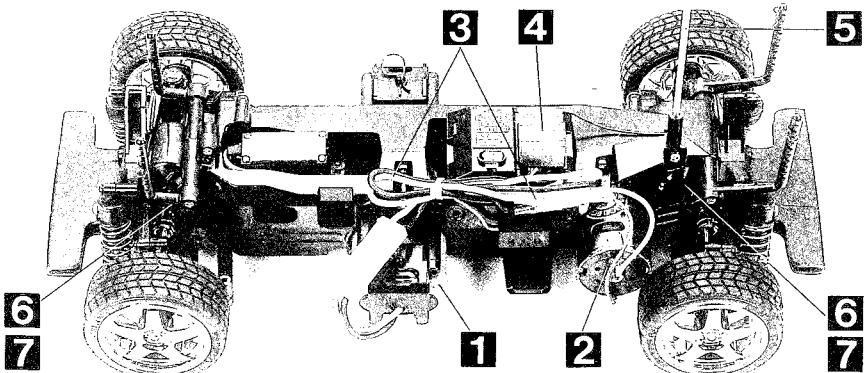
トラブルチェック TROUBLE SHOOTING FEHLERSUCHE RECHERCHE DES PANNE

★おかしいな?と思ったときは、車(RCカー)を修理に出すまえに、下の表を見てトラブルチェックを行って下さい。

★ Before sending your R/C model in for repair, check it again using the below diagram.

★ Bevor Sie Ihr Modell zur Reparatur einsenden, prüfen Sie es nochmals selbst entsprechend der folgenden Anleitung.

★ Avant de renvoyer votre modèle RC pour une réparation, vérifiez-le à nouveau en suivant ce processus.



車の PROBLEM 異常 PROBLEME	原因 CAUSE URSACHE CAUSE	直し方 REMEDY LÖSUNG REMEDÉ	
車が動かない Model does not move. Modell fährt nicht. Le modèle ne démarre pas.	走行用バッテリーが充電されていますか? Weak or no battery in model. Schwache oder keine Batterien in Auto. Pack de propulsion manquant ou insuffisamment chargé.	走行用バッテリーを充電して下さい。 Install charged battery. Voll aufgeladene Batterien einlegen. Recharger la batterie Ni-Cd.	1
	モーターに故障はありませんか? Damaged motor. Motorschaden. Moteur endommagé.	異音がしたり、少しの走行で熱くなるようならモーターを交換して下さい。 Replace with new motor. Durch neuen Motor ersetzen. Remplacer par un nouveau moteur.	2
	コード類がやぶけてショートしていませんか? Worn or broken wiring. Verschlissene oder gebrochene Kabel. Cablage sectionné ou usé.	コードをしっかりと絶縁するか、メーカーに修理を依頼して下さい。 Splice and insulate wiring completely. Kabel anspleßen und gut isolieren. Vérifier et isoler le cablage.	3
	アンプが故障していませんか? Damaged electronic speed controller. Beschädigter Fahrtensregler. Variateur électronique de vitesse endommagé.	アンプのメーカーにお問い合わせ下さい。 Ask for repair to the manufacturer. Erkundigen Sie sich über Reparaturmöglichkeit beim Hersteller. Faites réparer par le S.A.V. du fabricant.	4
思うように走らない No control. Keine Kontrolle. Perte de contrôle.	送信機、受信機のアンテナはのびていますか? Improper antenna on transmitter or model. Sender- oder Empfängerantenne ist nicht ganz herausgezogen. Problème d'antenne émission ou réception.	送信機、受信機のアンテナをのばして下さい。 Fully extend antenna. Antenne vollständig herausziehen. Déployer entièrement l'antenne.	5
	走行用バッテリーや、送信機の電池が少なくなっていますか? Weak or no batteries in transmitter or model. Schwache oder keine Batterien in Sender oder Auto. Accus manquants ou insuffisamment chargés dans l'émetteur ou le modèle.	走行用バッテリーは充電して下さい。送信機の電池は新品のものと交換して下さい。 Install charged or fresh batteries. Legen Sie geladene Akkus oder neue Batterien ein. Installez des accus rechargeés ou des piles neuves.	1
	回転部(ギヤなど)の組み立てがしっかり出来ていますか? Improper assembly of rotating parts. Unachtsamer Einbau drehender Teile. Mauvais assemblage des pièces en rotation.	説明図をよく見て回転部を確認、または組み立て直して下さい。 Reassemble them correctly referring to the instruction manual. Auseinandernehmen und gemäß Bedienungsanleitung neu zusammenbauen. Réassemblez correctement en vous référant au manuel d'instructions.	6
	可動部がグリスアップされていますか? Improper lubrication on rotating parts. Drehende Teile unzureichend geschmiert. Mauvaise lubrification des pièces en rotation.	可動部にグリスをつけて下さい。 Apply grease. Fetten. Graisser.	7
	近くで別のRCモデルを操縦していませんか? Another R/C model using same frequency. Ein anderes RC-Modell fährt auf der gleichen Frequenz. Un autre modèle R/C est sur la même fréquence.	場所を変えるか、すこし時間をおきます。 Try a different location to operate your model. Das Auto an einem anderen Ort fahren lassen. Essayez un autre endroit pour faire rouler votre modèle R/C.	

PARTS

★製品改良のためキットは予告なく仕様を変更することがあります。

★Specifications are subject to change without notice.

★Technische Daten können im Zuge ohne Ankündigung verändert werden.

★Caractéristiques pouvant être modifiées sans information préalable.

ボディ ×1
Body
Karosserie
Carrosserie

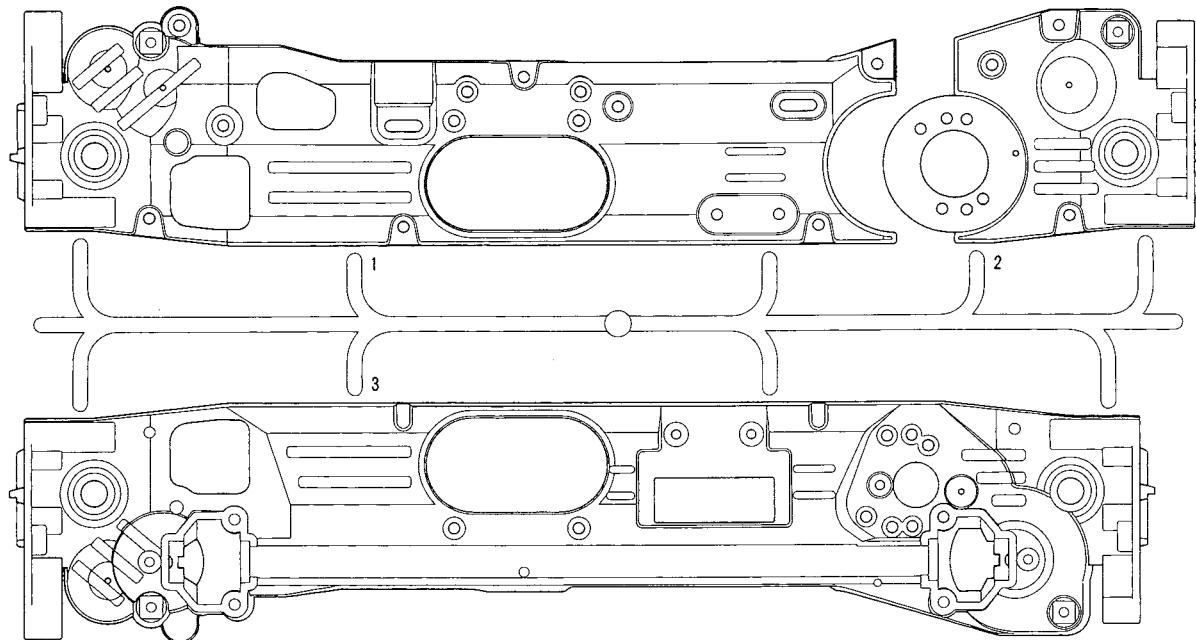
アンテナパイプ ×1
Antenna pipe
Antennendraht
Gaine d'antenne

タイヤ ×4
Tire
Reifen
Pneu

マスクシール ×1
Masking seal
Aufkleber
Cache

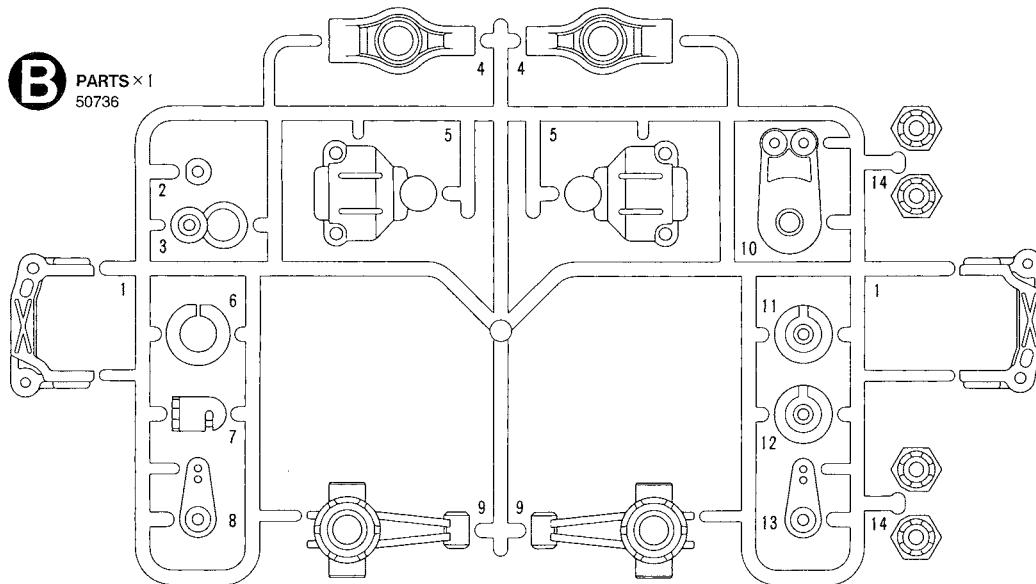
ステッカー ×1
Sticker
Sticker (Smoke) 9495316
Sticker (Rauchfarben)
Sticker (Furné)

A PARTS ×1
50735

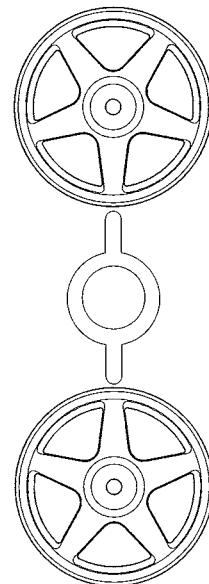


□ 不要部品
Not used.
Nicht verwenden.
Non utilisé.

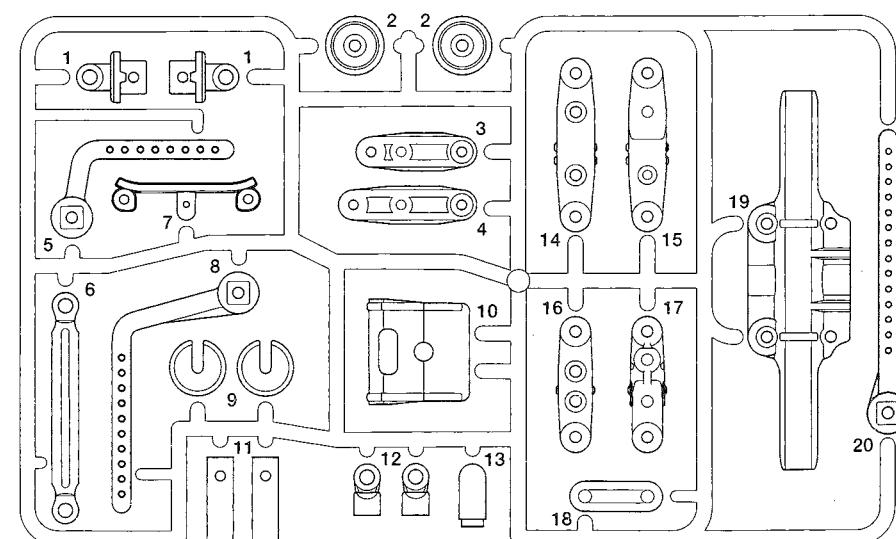
B PARTS ×1
50736



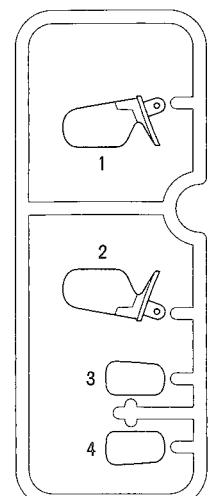
ホイール ×2
Wheel
Rad
Roue
0445706



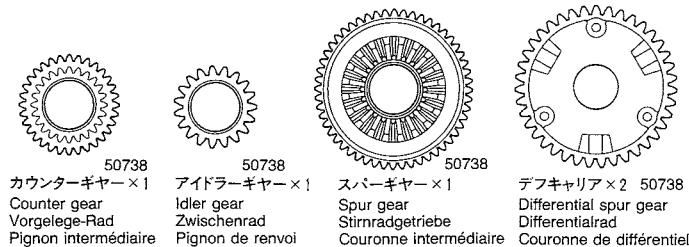
C PARTS ×2
50737



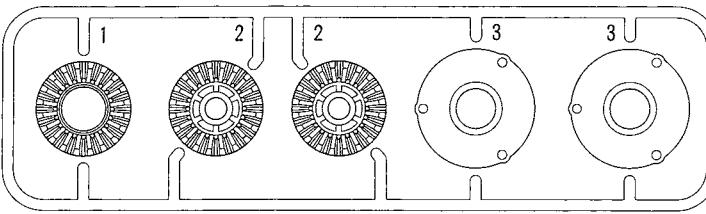
H PARTS ×1
0005726



PARTS



C PARTS ×1
50738



★金具部品は少し多目に入っています。予備として使って下さい。
★Extra screws and nuts are included. Use them as spares.
★Ersatzschrauben und -muttern liegen bei.
★Des vis et des écrous supplémentaires sont inclus. Les utiliser comme pièces de rechange.

金具小箱

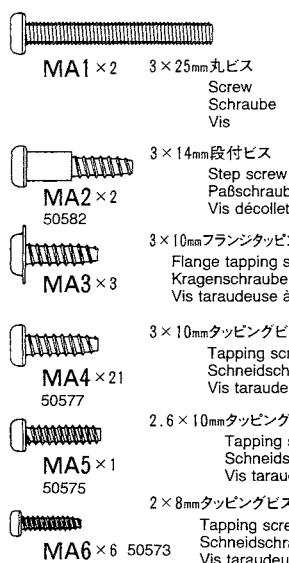
METAL PARTS BOX
METALL TEILE-SCHACHTEL
BOITE DE PIÈCES MÉTALLIQUES

モーター.....×1
Motor
Moteur

メインシャフト.....×1
Propeller shaft
Antriebswelle
Arbre de transmission

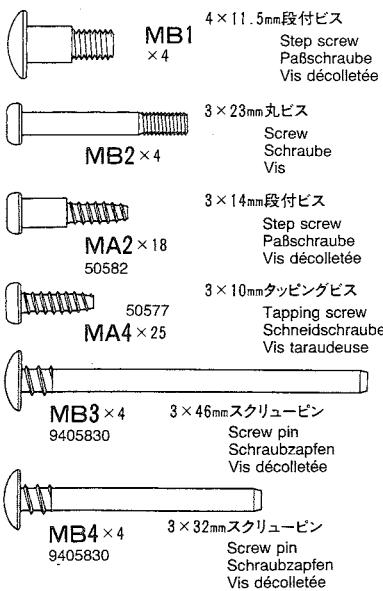
A 1~11

9415332



B 12~26

9415333



C 27~32

9415544

MC1 ×2 ラバーブッシュ^{ラバーブッシュ}
Rubber bushing
Gummihüse
Bague en caoutchouc

MB7 ×6 シャッターピン(小)^{シャッターピン(小)}
Snap pin (small)
Federstift (klein)
Epingle métallique (petite)

LEXUS GS 400



AFTER MARKET SERVICE CARD

When purchasing Tamiya replacement parts, please take or send this form to your local Tamiya dealer so that the parts required can be correctly identified and supplied. Please note that specifications, availability and price are subject to change without notice.

KUNDENNACHBETREUUNGS-KARTE

Wenn Sie TAMIYA-Ersatzteile kaufen möchten, nehmen Sie bitte zur Unterstützung dieses Formular mit zu Ihrem örtlichen Fachhändler. Bezüglich der Angaben, der Lagerhaltung der Artikel und der Preise sind Änderungen vorbehalten.

PARTS CODE

1825191	Body	
50735	TL01 A Parts (Chassis) (A1-A3)	
50736	TL01 B Parts (Upright) (B1-B14)	
50737	TL01 C Parts (Sus. Arm) (C1-C20) (2 pcs.)	
50738	TL01 G Parts (Gear)	
G Parts (G1-G3)	x1	Spur Gear
Diff. Spur Gear	x2	Counter Gear
Idler Gear	x1	
0005726	H Parts (H1-H4)	
0445588	*1 Wheels (2 pcs.)	
50419	*1 Racing Radial Tire Set (2 pcs.)	
9415332	Metal Parts Bag A	
9415333	Metal Parts Bag B	
9415544	Metal Parts Bag C	
50582	3x14mm Step Screw (MA2 x5)	
50577	3x10mm Tapping Screw (MA4 x10)	

TAMIYA SPARE PARTS & HOP-UP OPTIONS

Tamiya offers Spare Parts & Hop-Up Options for improved performance at the track. Visit your local Tamiya dealer for assistance. Please note that specifications, availability and price are subject to change without notice.

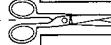
TAMIYA ERSATZTEILE & HOP-UP-TEILE

Für bessere Fahrleistung auf der Piste bietet TAMIYA Ersatzteile und Hop-Up-Teile an. Besuchen Sie Ihren örtlichen Fachhändler, er wird Ihnen helfen. Bezüglich der Angaben, der Lagerhaltung der Artikel und der Preise sind Änderungen vorbehalten.

ITEM NO.

50356	*2 20T, 21T AV Pinion Gear Set
50357	*2 22T, 23T AV Pinion Gear Set
50746	CVA Super Mini Shock Unit Set
53056	Pin Type Wheel Adapter
53068	RS-540 Sport-Tuned Motor
53070	Manta Ray Ball Diff. Set
53095	3x10mm Titanium Tapping Screw (10 pcs.)
53115	Skyline GT-R Universal Shaft Set (2 pcs.)
53141	4WD Touring & Rally Car Lightweight King Pins
53144	Touring & Rally Car Bushing & Ball Connector Set
53155	Low Friction Aluminum Damper Set
53163	On-Road Tuned Spring Set

53209	1/10 Touring & Rally Car Shaped Tire Insert (2 pcs.)
53214	1/10 Touring Car Super Grip Radial Tires (2 pcs.)
53218	1/10 Touring Car Hard Joint Cup Set (for Gear Diff.)
53220	1/10 Touring Car Super Slicks (2 pcs.)
53224	1/10 Touring Car M2 Slicks (2 pcs.)
53227	1/10 Touring Car M2 Radial Tires (2 pcs.)
53250	1/10 Touring Car Shaped Tire Insert, Soft (2 pcs.)
53263	Dyna-Run Super Touring Motor
53267	TA03 Ball Differential
53272	Dyna-Run Racing Stock Motor
53280	TA03 Super Low Friction Damper Set
53292	TL01 Ball Bearing Set
53293	Reinforced Slicks Type-A (2 pcs.)



★部品請求にはこのカードが必要です。

部品請求をなさる方はあなたの氏名、住所、郵便番号、電話番号をこのカードに記入して下さい。

LEXUS GS 400

TL-01

SHAFT DRIVE 4WD

TL-01シャフトドライブ4WD



1/10 電動RC 4WDレーシングカー トヨタアリスト

部品をなくしたり、こわした方は、下のステッカーが貼られたアフターサービス取り扱い店でご注文いただけます。当社アフターサービスに直接ご注文する場合は、このカードの必要部品を○でかこみ代金を現金書留または、定額小為替(100円以下は切手可)と一緒にお申し込み下さい。なお、ご送金にはタミヤカードや郵便振替もご利用いただけます。



ボディ	2,550円
Hバーツ	480円
ホイール(2本)	600円
センターシャフト	400円
袋詰A	850円
モーターブレード	120円
5 x 30mm シャフト	170円
袋詰B	2,100円
ギヤーポックスジョイント長・短(各1個)	520円
コイルスプリング(2本)	320円
3 x 32mm、3 x 46mmスクリューピン(各2本)	260円
4mm フランジロックナット(4個)	180円

●走らせない時はバッテリーを必ずはずしておきましょう

SERVICE APRES-VENTE

LISTE PIECES DETACHEES

Afin de vous permettre de vous procurer des pièces de rechange Tamiya, Amenez cette liste à votre point de vente Tamiya qui ne manquera pas de vous renseigner. Veuillez noter que les caractéristiques, disponibilités et prix peuvent changer sans avis préalable.

9805485 *1 Coil Spring (MB14 x2)

9805385 Rubber Bushing (MC1 x2)

3555120 Center Shaft

50171 Heat Resistant Double-Sided Tape

50595 Nylon Band w/Metal Hook (10 pcs.)

87025 Ceramic Grease

9415335 Speed Controller Bag

Instructions x1 Resistor x1

Speed Controller x1 Speed Control Rod x1

Switch Lubricant x1 3mm Washer x4

3x10mm Tapping Screw x11

7435044 Motor

6095003 Antenna Pipe (30cm)

9495315 Sticker (a, b) & Masking Seal

1055883 Instructions

*1 Requires 2 sets for one car.

PIECES DETACHEES ET OPTIONNELLES

Tamiya propose des pièces détachées et pièces optionnelles pour améliorer les performances sur la piste. Rendez-vous chez votre détaillant habituel pour tous renseignements. Veuillez noter que les caractéristiques, disponibilités et prix peuvent changer sans avis préalable.

53294 Reinforced Slicks Type-B (2 pcs.)

53295 Tire Inner Foam (4 pcs.)

53300 TL01 Turnbuckle Tie-Rod Set

53301 TL01 Stainless Steel Suspension Shaft Set

53303 TL01 Adjustable Upper Arm Set

53322 TL01 Hollow Carbon Gear Shaft

53323 TL01 Carbon Propeller Shaft

53324 TL01 Stabilizer Set

53333 Touring Car Tuned Spring (Short)

53342 TL01 Speed-Tuned Gear Set

53345 TL01/M03 Toe-in Rear Upright

53346 TL01/M03 Quick Release Battery Holder

Only 19T, 21T and 23T can be used.

322 TL01カーボン中空ギヤーシャフト 900円・90円

323 TL01カーボンプロペラシャフト 1,100円・120円

324 TL01スタビライザーセット 450円・120円

345 TL01/M03トーニリヤアップライト 350円・160円

『送料について』 送料が表示されている部品は、送料が別に必要です。部品を2個以上ご注文の場合、最も高い送料(1個分)だけが結論です。部品の合計が5,000円を超える場合、送料はサービスとなります。

『郵便振替のご利用法』 郵便局の払込用紙の通信欄にこのカードを参考にITEM番号、スケール、製品名、部品名、数量を必ずご記入下さい。振込住所欄には電話番号もお書きいただき、口座番号:00810-9-11118、加入者名:株タミヤでお振込み下さい。

『タミヤカード』 タミヤカードを利用されますと部品の入手が早く簡単です。詳しくはアフターサービスまでお問い合わせ下さい。

『お問い合わせ番号』 静岡 054-283-0003

東京 03-3899-3765 (静岡へ自動転送)

営業時間/平日(月~金曜日)8:00~20:00 祝日△休み

For Japanese use only! ☆ITEM 58251

住所

電話 () -

名前

バーツ価格は予告なく変更することがあります。

★ITEM 58251



0899

58251 LEXUS GS 400